

ABBONAMENTO al Piccolo e al Piccolo della sera per Trieste franco domicilio due volte al giorno: un mese cor. 2.40, tre mesi cor. 7.20; Monarchia a. n. tutti due giorni con una spedizione al giorno: un mese cor. 3, tre mesi cor. 9; con due spedizioni al giorno: un mese cor. 3.70, tre mesi cor. 11. Pagamenti anticipati. Paesi dell'Unione postale 12.50; per il conveniente prendere l'abbonamento all'Ufficio postale della propria città. Esempio del giorno cent. 4, arretrati cent. 6.

# IL PICCOLO

INSERZIONI alle condizioni generali fissate nel regolamento dell'Amministrazione che è a disposizione dei committenti e si spedisce a loro richiesta. Prezzo per ogni riga (larghezza 64 mm., altezza 2 1/2 mm.): avvisi di commercio e industriali cor. 32; comunicati, avvisi teatrali, finanziari, mortuari, necrologici, ringraziamenti, ecc. cor. 1; nelle rubriche: Informazioni del pubblico e Asterischi di cronaca (riservata l'adesione redazionale), fino a 5 righe cor. 40, ogni riga in più cor. 4. Pagamenti anticipati.

Anno XXV. Trieste, Giovedì 30 Agosto 1906. Telefon: Amministrazione: N. 800, Redazione: N. 227, Interurbano N. 485, Salone d'Informazioni: N. 801. N. 8994

## L'AGITAZIONE ANTIENILENICA in Bulgaria e in Rumenia

**Dimostrazioni a Galatz.**  
SOFIA 29 (N). Il comitato promotore del comizio di Filippopoli diffonde ora un manifesto, eccitante i bulgari e il governo a mantenere il programma votato nel comizio stesso ed esorta ad istituire in tutto il paese comitati di una organizzazione centrale sotto il nome di «Bulgarski Rodoljubetz» (L'amicizia della patria bulgara). Scopo di questa lega è di coltivare il sentimento nazionale e anzitutto di boicottare tutto quanto è greco.

**Una circolare della Porta sulla Macedonia.**  
COSTANTINOPOLI 29 (B). La Porta mandò oggi ai suoi rappresentanti diplomatici una circolare contenente il programma del comitato per la Macedonia da comunicarsi alle grandi potenze. La Porta aveva notificato già anteriormente alle potenze con un breve telegramma la concentrazione delle truppe bulgare al confine.

## L'attentato contro Stolipin

**Opera dei rivoluzionari o della reazione?**  
FRANCOFORTE 29 (N). La «Frankfurter Zeitung» ha da Pietroburgo essersi constatato che venti minuti prima dell'attentato contro Stolipin furono chiamati telegraficamente tre carri di ambulanza e che, subito dopo l'attentato, comparve il dott. Dubrowin, noto capo delle bande nere. Il Dubrowin abita in un quartiere distante un'ora e mezza di vettura dalla villa Stolipin ed ha tutta la clientela fra i negozianti del suo quartiere. Tutto ciò fa involontariamente pensare ad una strana coincidenza. Come si ricorderà, l'organo moscovita delle bande nere annunciò l'assassinio dell'ex-deputato Herszensteln parecchie ore prima che questo avvenisse; onde vi son molti che pensano che l'attentato contro Stolipin non sia l'opera dell'estrema sinistra, ma dell'estrema destra.

**Un'altra versione sul movente dell'attentato.**

BERLINO 29 (N). Nei circoli degli emigrati russi si dà la seguente versione dell'attentato contro Stolipin. I rivoluzionari aspettavano che nella villa di Stolipin dove aver luogo un convegno, al quale avrebbe preso parte Trepoff, il granduca Nicola Nicolaievich, Pobiedonoszeff ed altri personaggi noti fra i puntelli dell'autocrazia. Inoltre i rivoluzionari sapevano che Stolipin custodiva nella sua villa molte carte sequestrate presso rivoluzionari a Mosca. Essi avevano quindi concepito il piano di far saltare in aria la villa durante il convegno, impadronendosi così dei documenti compromettenti per il loro partito. Ma all'ultimo momento il convegno dei capi della reazione era stato rimandato causa l'indisposizione di Trepoff, il quale, com'è noto, fu vittima d'un tentativo di avvelenamento. Perciò l'attentato fu commesso in circostanze non corrispondenti ai piani dei congiurati.

**Un'altra vittima.**

PIETROBURGO 29 (N). Fra le vittime della catastrofe vi è pure la principessa Cantacuzenova. Pare che l'attentato contro Stolipin sia stato ordito dallo studente Dulevich e dal farmacista Weidemann. BERNA 29 (N). L'istitutrice dei figli del presidente dei ministri Stolipin, Luisa Sandoz, di Chaux-de-Fonds, ha telegrafato ai suoi parenti comunicando di essere rimasta incolume per miracolo nella catastrofe della villa. La Sandoz era tornata di recente a Pietroburgo dalla campagna coi figli di Stolipin.

**Felicitazioni dall'estero.**

PIETROBURGO 29 (Agenzia tel. piennoburgese). I Governi d'Austria-Ungheria, Germania, Francia, Inghilterra, Stati Uniti, Italia, Belgio e Giappone hanno espresso le loro felicitazioni al presidente dei ministri Stolipin per il pericolo cui è sfuggito e la loro indignazione per l'attentato commesso contro di lui.

**Stolipin e la nuova Duma.**

PIETROBURGO 29 (N). Parlando della nuova Duma Stolipin espresse l'opinione che in essa la maggioranza non sarà più dei socialisti, i quali non avranno meno tanti voti quanti ne avevano nella prima Duma. La nuova Duma moderata si comporrà di elementi non potrà avere nessuna autorità presso i rivoluzionari e perciò sin d'ora si rende necessario un Governo energico.

**Witte al posto di Stolipin?**

PARIGI 29 (N). Il «Matin» ha da Pietroburgo: Il giornale «Oko», ex «Russ», quasi certo che le dimissioni di Stolipin sono presto nominate cancelliere dell'impero. Lungli dispaesi sono inviati ogni giorno a Witte.

**Lo czar vorrebbe abdicare.**

PIETROBURGO 29 (N). Lo «Standard» ha da Pietroburgo che la nervosità dello czar è sempre crescente. Egli ha ormai perduto ogni fiducia di veder migliorare le condizioni politiche del paese, e solo per la rinuncia alle sue funzioni consiglierebbe. Egli vuol pubblicare un manifesto ai governatori e alle autorità civili per esortare i funzionari a non lasciarsi sedurre dagli attentati e a serbargli fedeltà.

**Il centro della rivolta.**

PIETROBURGO 29 (N). Dalle indagini della polizia sarebbe risultato che la sede centrale dell'organizzazione di lotta si trova a Mosca e che di là si mandano

gli attentatori in tutta la Russia, in Polonia e in Finlandia. Anche le bombe sono quasi tutte fabbricate nei laboratori segreti di Mosca.

La polizia di qui sorveglia tutte le persone che vanno e vengono da Mosca.

**La propaganda rivoluzionaria nell'esercito**

**Prigionieri politici liberati da soldati.**

PIETROBURGO 29 (N). Si ha da Odesa: La polizia fu informata che nella notte di martedì nel parco Alessandro fu tenuto un grande comizio rivoluzionario al quale presero parte molti soldati e marinai. Alcuni ufficiali pronunciarono discorsi rivoluzionari esortando i soldati a prendere le armi per la causa del popolo. Finora la polizia non è riuscita a scoprire il nome degli ufficiali.

PIETROBURGO 29 (N). Si ha da Novgorod: Nei pressi della città di Kirilloff i soldati di fanteria che scortavano un gruppo di prigionieri politici si ammutinarono, cacciarono i pochi cosacchi che facevano parte della scorta, ferirono gravemente l'ufficiale comandante e liberarono i prigionieri.

**Un monito dei rivoluzionari a Varsavia.**

VARSAVIA 29 (N). Il comitato dell'organizzazione rivoluzionaria ha avvertito tutti i fiaccherai di Varsavia di non trasportare più generali o funzionari dello Stato, perché ciò facendo mettono in pericolo la vita e gli averi.

**Vandalismi nella campagna.**

BERLINO 29 (N). La «Berliner Zeitung» ha da Pietroburgo: Nella regione di Simbirsk i contadini saccheggiano ed incendiano le masserie e le ville. Trecento contadini invasero una villa ed assassinarono tutta la famiglia del proprietario; poi penetrati in cantina si ubriacarono e nell'ubriachezza appiccicarono il fuoco a tutti gli edifici appartenenti alla tenuta.

**Contro i consoli esteri.**

LONDRA 29 (N). Parecchi giornali pubblicano il seguente dispaccio da Odesa: In un proclama pubblicato ieri, il comitato rivoluzionario socialista, sezione della Russia meridionale, ha lanciato un appello a pro dell'organizzazione di un attacco simultaneo ai consoli e ai consolati esteri per creare dei gravi imbarazzi al Governo russo coi Governi esteri.

**Terreni della Corona in vendita ai contadini**

PIETROBURGO 29 (N). Degli otto milioni di desiatine di terreni appartenenti alla casa imperiale, fra cui cinque milioni di desiatine di bosco, si cederanno per la vendita a mezzo della Banca agraria a contadini mancanti di terreno, giusta l'«ankas» del 25 corr.; 1.800.000 desiatine sono costituite da terreni situati per la maggior parte nei governatori di Samara, Saratov e Simbirsk.

**UN ATTENTATO CONTRO IL CONSOLE RUSSO A TIENTSIN**

FRANCOFORTE 29 (N). La «Frankfurter Zeitung» reca che oggi fu commesso un attentato contro il console russo a Tientsin, Lepteff, che rimase ferito. L'autore dell'attentato si chiama Levinski.

**Merry del Val in disgrazia.**

**Voci francesi e smentite italiane.**

PARIGI 29 (N). La «Petite République» dice che un personaggio italiano di passaggio a Parigi che conosce tutta la politica pontificia, ha narrato che prossimamente l'intransigente segretario di Stato Merry del Val verrebbe sostituito da un prelato più conciliante. La causa di questa sostituzione è davvero piccante. I vescovi francesi nella loro assemblea plenaria si erano pronunziati a maggioranza di due terzi in favore delle associazioni cattoliche come stabilite dalla legge di separazione. Ora il processo verbale autentico della riunione non sarebbe stato presentato al papa al quale il cardinale Merry del Val non avrebbe sottoposto che una relazione molto incompleta. Sarebbe su questa relazione che il papa si sarebbe pronunziato in senso contrario alle associazioni cattoliche. Allorché poi Pio X si accorse dello sbaglio che gli si era fatto commettere pensò tosto a sostituire il Merry del Val.

ROMA 29 (N). Il «Corriere d'Italia» dichiara vuote e sconvolgenti le notizie dell'allontanamento del cardinale Merry del Val raccolte dai giornali francesi. Anche il «Giornale d'Italia» smentisce la notizia.

**Il nuovo ambasciatore d'Italia a Londra.**

ROMA 29 (N). Il senatore marchese di San Giuliano è stato inviato in qualità di ambasciatore a Londra.

ROMA 29 (N). Fece buona impressione la nomina del marchese di San Giuliano ad ambasciatore a Londra conoscendosi le qualità diplomatiche del senatore calabrese che fu ministro degli esteri nel breve ministero Fortis. La «Tribuna» e il «Giornale d'Italia» si rallegrano della nomina dell'illustre uomo che diede prova di possedere le più alte qualità diplomatiche.

La «Patria» dice che la nomina di San Giuliano non poteva essere più opportuna perché il senatore è dotato di tutte le qualità che si richiedono per ricoprire il delicatissimo ufficio al quale fu chiamato. Dalla sua opera non possiamo aspettarci che bene.

**LA RIFORMA GIUDIZIARIA IN ITALIA**

**e il Consiglio dei ministri.**

ROMA 29 (N). Il Consiglio dei ministri, cominciato alle 15, terminò alle 17. Secondo la «Tribuna», il Consiglio, all'indomani della nomina di San Giuliano ad ambasciatore a Londra, non si occupò che di affari di ordinaria amministrazione. Non poté nemmeno occuparsi dei disegni di legge sulla riforma giudiziaria, giacché non poté compiere l'immenso lavoro di preparazione necessario. I progetti saranno certamente pronti alla fine di settembre. Infine il giornale dice che sono fantastiche tutte le notizie pubbli-

cate sulle tabelle degli stipendi nella magistratura. L'accordo dei guardasigilli e del ministro del tesoro su tale parte di progetto è completo.

**Il corpo delle guardie municipali di Roma, disciolto**

ROMA 29 (N). Stamane fu firmato il decreto che dichiara sciolto il corpo delle guardie municipali. Le ex-guardie ribelli non romane furono rimpatriate.

**LO SCIOPERO DEI TRAMVIARI A TORINO**

TORINO 29 (N). La situazione è invariata. E' insussistente che la questura abbia eseguito stanotte arresti di scioperanti o di agitatori. La Società belga che dispone ormai di oltre un centinaio di uomini fra antichi agenti e nuovi assunti insiste perché l'autorità le consenta la riattivazione di altre linee. Stanotte alcuni ignoti tentarono di ostruire con cemento alcuni scambi sulle linee della Società belga.

**La progettata triplice del '68**

**nelle memorie del generale Turr.**

BUDAPEST 29 (N). In relazione alle recenti rivelazioni dell'ex-ministro francese della giustizia, Emilio Olivier, sulla triplice italo-franco-austriaca nel 1868, il generale Stefano Turr, già aiutante di re Vittorio Emanuele, pubblica nel «Magyar Hirlap» le sue memorie. Nella primavera del 1868 il generale, nella sua qualità di aiutante del re d'Italia, fu ricevuto al castello di Buda dall'imperatore Francesco Giuseppe. L'udienza destò dovunque grande sensazione. Appena il generale fu di ritorno a Torino, riferì al re l'esito dell'udienza, rilevando in particolare qual finto velo l'imperatore d'Austria aveva tirato sugli avvenimenti del 48 e 59. Re Vittorio Emanuele dichiarò allora: «Ritornate a Budapest, chiedete un'altra udienza e dite all'imperatore che mi reputerei felice se mi si offrisse l'occasione di dargli la prova che anch'io gli sono non solo «un buon fratello, ma anche un buon parente».

Il generale ritornò a Budapest e, ricevuto dall'imperatore d'Austria, ebbe da lui questa dichiarazione: «Vi prego di dire a S. M. che mi reputerei felice se potessi dimostrare che anch'io non sono per lui «non solo un buon fratello, ma anche un buon parente».

Queste parole - osserva il generale - non erano una semplice frase di cortesia.

Verso la fine dell'anno, il conte Beust, esposto al generale Turr l'idea che l'Austria-Ungheria avrebbe dovuto stipulare con l'Italia e la Francia un'alleanza. Il Turr andò poi a Torino e comunicò tale idea a re Vittorio Emanuele, il quale lo incaricò di parlare in proposito con Napoleone III. Napoleone rispose che all'orizzonte non si scorgeva nessuna minaccia di guerra, ma che tuttavia se l'Italia, l'Austria e la Francia avessero concluso un tale accordo, esso avrebbe costituito, in ogni eventualità, una garanzia per la pace europea. L'imperatore promise anche di adoperarsi perché all'alleanza accessesse pure l'Inghilterra. Quando Turr ebbe comunicato l'esito del suo viaggio a Parigi a re Vittorio Emanuele, questi dichiarò che la cosa ormai era andata tanto oltre che egli, come sovrano costituzionale, doveva invitare il Turr a parlare della faccenda con il presidente dei ministri.

Il generale si recò poi nuovamente a Vienna, ed in quell'occasione accennò anche alla cessione da parte dell'Austria del Trentino all'Italia. L'imperatore lo interruppe subito ed esclamò: «Ma devo sempre proprio essere io quello che paga lo scotto? Il Turr scrisse poi all'imperatore Napoleone che considerava terminata la sua missione; essere ora compito di Napoleone di trovare le basi per la stipulazione dell'alleanza. Napoleone affidò la questione ai suoi diplomatici, i quali elaborarono un progetto che assegnava alla Francia una parte preponderante in quella alleanza. La Francia voleva impegnarsi a far eleggere un papa meno intransigente. Allorché il presidente italiano dei ministri comunicò questo progetto ai suoi colleghi di gabinetto, questi chiesero che Napoleone si obbligasse pure lui al principio del non intervento, come lo aveva fatto l'Austria nella pace del 59. In seguito a questa opposizione da parte italiana, naufragò l'intero progetto.

**LE ELEZIONI IN NORVEGIA**

CRISTIANIA 29 (B). Nelle elezioni dello Storting riuscirono eletti, sinora 37 deputati governativi, 11 deputati di sinistra e 7 socialisti. Si ebbero già due elezioni di ballottaggio. Mancano ancora i risultati di 68 distretti.

**Nell'ambasciata americana a Costantinopoli**

COSTANTINOPOLI 29 (N). Il riconoscimento del nuovo ambasciatore americano è stato ritardato causa l'indisposizione del sultano. L'ambasciata americana, appena il sultano riceverà i membri della diplomazia, insisterà energicamente perché sia ricevuto in udienza di presentazione anche il nuovo ambasciatore americano.

**L'insurrezione di Cuba**

PARIGI 29 (B). L'agenzia «Havas» annuncia da Washington: Sembra che l'insurrezione cubana vada allargandosi nella provincia di Pinar del Rio. Essa si estende a 50 chilometri da Santiago. Il Governo raccoglie nuove truppe e ha ordinato contemporaneamente grande quantità di armi agli Stati Uniti.

AVANA 29 (Reuter). Le truppe governative hanno abbandonato San Juan e Martinez per tentare di impegnare le forze principali degli insorti in un combattimento. L'insurrezione non ha danneggiato finora gli interessi degli esportatori di tabacco e di zucchero e, per quanto concerne il raccolto di quest'anno, l'insurrezione potrebbe durare ancora alcune settimane senza che ne soffrisse danno notevole.

AVANA 29 (N). Le impressioni ottimistiche del Governo, che mostra fiducia

che l'insurrezione sarà terminata fra pochi giorni, non sono condivise né dai cubani, né dagli stranieri stabiliti qui. E' vero che il Governo è stato finora vittorioso e che è probabile che numerosi insorti profitteranno del decreto di amnistia, ma pochi sono disposti a credere alla prossima fine dell'insurrezione. Il decreto di amnistia non fu ancora diffuso nel campo degli insorti e nulla prova che da una parte o dall'altra si pensi ad abbandonare la lotta. Si crede che il Governo del presidente Palma finirà per vincere, ma nessuno può predire quando finiranno le ostilità. Dappertutto si esprime la convinzione che nel caso in cui il Governo del presidente Palma non potesse rendersi padrone della situazione in tempo, gli Stati Uniti interverrebbero per ristabilire l'ordine.

**SOANDAGLI NELLA BAIATA DI VALPARAISO**

SANTIAGO del Cile 29 (N). Nella baia di Valparaiso si praticarono scandagli in 64 punti, ma non si constatarono essenziali mutamenti del fondo marino.

**La procedura contro il deputato Spagnoletti**

ROMA 29 (N). La «Tribuna» annunzia che al procuratore del re presso il Tribunale di Roma è stata rimessa dal procuratore generale di Trani regolare denuncia contro il deputato Orazio Spagnoletti che, com'è noto, si spacciava per avvocato, per falsità in atto pubblico per uso sciente di un documento falso e per usurpazione di titolo. Il procuratore del re ha fatto richiesta al consiglio di disciplina del fascicolo riguardante lo Spagnoletti. Si attenderà l'apertura della Camera per interrogare l'imputato che, quantunque dimissionario, gode ancora le prerogative parlamentari.

**Roosevelt e la riforma dell'ortografia.**

WASHINGTON 29 (N). Roosevelt ha fatto un nuovo passo innanzi al suo piano di riforme dell'ortografia, prescrivendo l'impiego della nuova ortografia alle amministrazioni. Tutti gli impiegati civili sono stati convocati ieri nella stampa nazionale per nominare una commissione che regolerà l'applicazione degli ordini di Roosevelt.

OYSTERBAY 29 (N). Roosevelt ha introdotto in una sua corrispondenza trecento parole modificate secondo la riforma dell'ortografia.

**LO SCIOPERO DI BILBAO.**

BILBAO 29 (B). Ieri gli scioperanti tennero nelle vicinanze della città una radunanza, nella quale furono respinte le proposte dei principali e fu deciso di continuare lo sciopero.

MADRID 29 (B). Secondo un comunicato del ministro degli interni, nel circondario di Bilbao fu ripreso il lavoro sotto la vigilanza delle truppe. A Santander avvennero vari conflitti con le guardie cittadine, nei quali rimasero ferite parecchie persone. Nei circoli ufficiali si teme un allargamento dell'agitazione.

MADRID 29 (B). L'«Imparcial» annuncia da Bilbao che il presidente dei ministri comunicò al presidente del club sportivo che se l'agitazione dello sciopero aumentava, il re non interverrebbe alle regate indette per il giorno 30.

**Il battesimo del nipotino di Guglielmo II.**

POTS DAM 29 (B). Per il battesimo del figlio dei principi ereditari, nato il 4 luglio, l'imperatore e la famiglia imperiale convennero alle 6 pom. nella sala degli affreschi del palazzo. Fra gli ospiti vi erano il principe ereditario di Grecia, il principe di Schleswig-Holstein, il granduca Vladimir di Russia, l'arciduca Giuseppe e il duca di Genova. Nella sala vicina si radunarono i principi e le principesse, i dignitari della Corte, il cancelliere dell'impero, il corpo diplomatico, i segretari di Stato, i ministri, generali, ammiragli, i presidenti del Parlamento ecc. Nella cappella di disporso sorgeva, a sud, un baldacchino di porpora, sotto cui era l'altare. Dinanzi all'altare si erano collocati i prelati.

Nella cappella la grande cerimonia di Corte che recava il neonato fu porse alla principessa Vittoria Luisa, la quale all'inizio della cerimonia, lo consegnò alla granduchessa madre di Meklenburgo-Schwerin. Nel momento del battesimo il neonato fu preso dall'imperatore. Al battesimo furono imposti i nomi di Guglielmo, Federico, Francesco, Giuseppe, Cristiano ed Olaf. Dopo il battesimo i sovrani e i principi si felicitarono colla principessa ereditaria, la quale poi ricevette i padrini del battesimo. Segui il banchetto di gala nella sala di marmo, durante il quale l'imperatore Guglielmo brindò alla salute del battezzato. Dopo il banchetto i sovrani tennero circolo.

**Edoardo VII a Carlstad.**

EDOARDO VII a Carlstad. CARLSBAD 29 (N). Re Edoardo è giunto qui nel pomeriggio.

**L'incidente alpinistico del ministro Korytowski.**

VIENNA 29 (B). L'agenzia «Wittem» annuncia circa l'incidente toccato al ministro delle finanze, che non si tratta di una lussazione, ma di una semplice lacerazione del piede destro, tanto che il ministro poté già lasciar il letto. Mercoledì ritornerà a Vienna.

**Terremoto.**

PADOVA 29 (N). Stamane i microsismografi dell'Università segnarono alle ore 9 e minuti 18 una scossa di terremoto il cui centro parrebbe essere stato ad una distanza di 350 chilometri. La durata secondo la registrazione, fu almeno di 8 minuti.

**Londra 29 (B).**

La «Reuter» reca che ad Addis Abeba furono avvertite il 27 corr. alcune leggere scosse di terremoto.

**Precipitato dormendo dalla finestra.**

UDINE 29 (N). Luigi Corubolo, maestro della banda musicale di Pozzuolo, quarantenne, addormentatosi la notte scorsa presso una finestra di casa sua, precipitò nel cortile da un'altezza di quattro metri e morì sul colpo.

## Ancora gesta interessanti della marchesa. Padre Giarchi e la marchesa nella vita a Trieste.

Come la marchesa è stata introdotta in casa Budin.

Sull'ospitalità accordata dal defunto parroco Budin rileviamo quanto segue: Il parroco aveva dato alloggio al padre Giarchi, che predicò, com'è noto, a Santa Maria Maggiore. Quando la marchesa capì per la prima volta a Trieste, e, all'hotel «Adria», fu assalita dai finti o veri sbocchi di sangue le cui tracce fece vedere nel fazzoletto, il Ciarchi raccontò la cosa al parroco, affermando



Filomena Sposato, la falsa marchesa.

che la Romilda era sua cugina e che non si sentiva l'animo di lasciarla così ammalata in un albergo. E tanto fece e tanto disse che convinse il buon vecchio Ciarchi a dare ospitalità anche a lei ed alla contessa Antonelli. Don Budin era già sofferente e dopo un paio di giorni si mise a letto. Dopo qualche giorno, egli notò che il contegno del frate non era quale si addiceva a un ecclesiastico e a un ospite e glielo fece capire, anche; ma il Ciarchi non se ne diede per inteso e continuò a fare il padron di casa, andando e venendo liberamente anche nella cancelleria parrocchiale. Ed era naturale che così fosse, poichè in casa non c'erano che donne.

Fu in quel tempo che la marchesa invitò la nipote del parroco, signorina Zigo, a recarsi con lei dal fotografo per farsi ritrattare. La signorina tentò di schermirsi, ma l'astuta donna, che sapeva così bene circuire e persuadere, finì con l'aver ragione della resistenza di lei; e la ragazza annuì.

Morto il parroco, il Ciarchi poté per qualche giorno, approfittando dell'angoscia delle parenti del defunto, dominare ancor meglio di prima, poi, essendo intervenuti anche i congiunti maschi, egli ritenne meglio di lasciar quella casa.

**La contessa Antonelli sapeva! Una cameriera pittrice...**

Fu detto da parecchie parti che la contessa Antonelli non si fosse accorta di aver da fare con un'avventuriera, se non quando fu «piantata» da lei, a Montecarlo, alle prese con l'albergatore. Ora però viene a galla una circostanza che proverebbe come la contessa abbia dovuto sapere, già a Trieste, qualche cosa di preciso sulla vera personalità di colei che si faceva chiamare Romilda marchesa di Venezia.

Risulta, cioè, che, quando era in casa Budin, la contessa, parlando della marchesa, ebbe più volte a dire: «la Filomena», anziché la Romilda.



La contessa Antonelli.

A queste uscite nessuno, allora, pose mente più che tanto, ritenendo che si trattasse di una confusione d'idee della contessa; ma, ora che si sa come realmente la sedicente marchesa chiamasi Filomena, si deduce, naturalmente, che la Antonelli, nominandola così, sapeva essere quello il suo vero nome di battesimo.

L'amica di Trieste, di cui tanto si parlò, e che la marchesa aveva presentata a parecchie persone, dicendo essere una amica d'infanzia, è semplicemente una ex-cameriera, che tanto per non essere troppo distante dalla marchesa si spacciava dovunque per pittrice.

**Nessuna denuncia contro il Ciarchi.**

I domenicani non intendono in nessun modo querelare il Ciarchi, per il noto furto delle 12 mila lire; poichè ritengono che tanto il padre Giarchi quanto il padre Cenani, che sarebbero coinvolti nella spartizione delle 12 mila lire, siano stati vittime della marchesa.

Il padre Mandera e gli altri frati del convento di S. Miniato dissero che i loro fratelli Ciarchi e Cenani erano rimasti vittime di una pessima donna.

A San Miniato continuano le discussioni sullo scandalo. Molti rideriscono di avere veduto padre Ciarchi, spessissimo, insieme alla Sposato. Quando il frate e la sedicente marchesa andavano in carrozza, facevano calare le tendine per non essere veduti.

Il Cenani è stato allontanato dal convento. E' probabile pure che qualche altro frate venga trasferito.

Un domenicano, interrogato, ha detto che qualora P. Ciarchi fosse riconosciuto innocente - come tutti i suoi confratelli credono - egli potrebbe esser riammesso come religioso nell'ordine dei predicatori; ma, per via, s'intende, una speciale disposizione non data dal P. Generale dell'Ordine.

— E non

dovrebbe rispondere almeno del fatto di aver gettato il saio per cambiario in abito di borghese?

— Sicuro; per questo fatto padre Ciarchi deve far grave penitenza.

— E in che cosa può consistere questa punizione?

— Non vi sono disposizioni fisse in questi casi; ma, probabilmente, egli sarebbe relegato in qualche romitaggio per un dato periodo di tempo; certo, per non meno di un anno. Compiuta la penitenza egli potrebbe tornare fra i suoi confratelli; però non potrà più salire alcun gradino nella gerarchia dell'ordine, non solo, ma non gli sarà più concessa la facoltà di predicare.

**Il naso fino d'un vescovo.**

E' noto che la marchesa carpi L. 700 al vescovo di Rossano, Mazzella, ma non fu detto come. La truffa avvenne così. La marchesa aveva scritto a mons. Mazzella, come a mille altri, chiedendo aiuti e sussidi per intraprendere la famosa causa. Mons. Mazzella non rispose: ma, un giorno, si vide capitar addosso come una bomba la marchesa in persona, che si diede a pregarlo e a supplicarlo d'interessarsi alla sua causa. Mons. Mazzella disse di non aver danari da impegnare in liti giudiziarie, ma le fece cortesie accoglienze, quali si convenivano a signora di distinta posizione sociale. La marchesa dimorò presso di lui parecchi giorni. Sul punto di partire, oh! cerca di qua, cerca di là, la marchesa aveva smarrito il portafoglio!

— E come faccio ora a recarmi a Padova? singhiozzava la marchesa. Io, che volevo recarmi al Santo, a pregarlo per la buona riuscita della causa...

E cadde in convulsioni e sparse lagrime. Il prelato si commosse e le diede 700 lire. La marchesa si ricordò di lui quando fu a Padova e gli mandò moltissime figurine e statuette di Sant'Antonio; ma, dopo una quindicina di giorni, al povero mons. Mazzella capitava pure una fattura del negoziante, che domandava il saldo per le figurine speditegli: 80 lire!

**La gesta della Sposato a Bari.**

**A capo d'una associazione di mafiosi?**

E' stato assodato che la marchesa Venezia fu a Bari nel febbraio del 1903, e con un biglietto di presentazione di mons. Mazzella di Rossano per l'arcivescovo di Bari, mons. Vaccaro. Questi la ricevette con infinite cortesie e la fece alloggiare presso le suore Giuseppine alle quali la marchesa riuscì a truffare l'alloggio, i pranzi e le cene.

Mons. Vaccaro le ebbe a fare molte confidenze credendola una vera nipote del card. Rampolla. Era in quei giorni il suo gemellaccio e la marchesa si fece mandare presso le suore Giuseppine numerose «corbeilles» di fiori, fra le quali una con un bel nasoro recante il nome del cardinale Rampolla: ciò che confermò la sua parentela coll'alto prelato!

Mons. Vaccaro, però, non si fece smungere quattrini. Lo aveva messo in sospetto specialmente un particolare, narrato dalla marchesa, che egli aveva potuto constatare non vero. La marchesa gli aveva detto che a Roma ella abitava alla villa Barberini. Il prelato, che era vissuto a Roma e sapeva chi abitava in villa Barberini, osservò che ciò non gli pareva possibile. La marchesa s'accorse del passo falso dato e cercò di rimediare, dicendo: «Perdoni, dicevo villa Barberini, per indicare quella che le è proprio alle spalle e che fu costruita espressamente per me». Il prelato finì di credere; ma nel suo animo aveva messo sede il dubbio. In una intervista da lui avuta, mons. Vaccaro, infatti, ha detto:

— Avendo incominciato a sospettare, tra me formal questo piano: Se bussa a danari, la metto alla porta e la denuncio. Ma quella diabolica donna sembrava che mi avesse letto in mente e non mi parlava mai di denari. Io quindi non ho perduto nemmeno una tazza di caffè. Però, non tardai a sapere qualche cosa di vergognoso ed allora scrissi alla segreteria di Stato e di là mi fu risposto rivelandomi il vero. Avvisai subito la pubblica sicurezza, ma quando la si cercò, la pseudo marchesa era sparita da Bari. Quello che posso assicurare - proseguì mons. Vaccaro - è questo: io sono sicuro che ella non agisce da sola, ella deve essere a capo di una vasta associazione che ha le sue branche in varie parti d'Italia. A Bari aveva recapiti fissi in luoghi non buoni e con persone equivocate.

**Il preteso marito e un incarico del re.**

**Per la riconquista di Nizza e Savoia!**

Dicemmo che la marchesa si diceva vedova d'un Raimondi. Su questa vedovanza cambiò le versioni; fra le altre, raccontò questa. Il ten. Raimondi era morto in Francia, mentre, per ordine del re, faceva un delicatissimo servizio di spionaggio politico-militare!



con una striscia di camicia, all'inferrata della prigione.

Si era poi veramente suicidato, od era stato assassinato colla finzione del suicidio?

La pseudo marchesa che narrò questa terribile storia alla contessa Antonelli, si mostrava perplessa al riguardo.

Nessuno mai dirà la verità su questa misteriosa tragedia!

## CRONACA LOCALE

### DISCUSSIONI UNIVERSITARIE

La voce di uno studente istriano.

Uno studente istriano, l'egregio signor Teseo Rossi, di Pola, ci scrive:

«Da poco tempo la questione universitaria ha richiamato l'attenzione e il lavoro degli studenti, più o meno solidali con un comitato centrale al quale dovrebbe e dovrà organizzare proteste a parole e a fatti, nel prossimo ottobre.

«Si propose e si discusse intorno ai «tutti a Graz», ai «tutti a Vienna» ecc., sembra anzi che si voglia - mi si perdoni il verbo - accademizzare più del bisogno, il quale richiede un'azione, a tutti i costi.

«Che cosa infatti si otterrebbe da una dimostrazione di studenti nelle Università di Vienna e di Graz? Un conflitto «accademico» fra studenti italiani e colleghi di altre nazionalità. E, tutt'altro che nemico dei mezzi più energici, credo di poter affermare l'assurdo di una scaramanzia, nella quale gli avversari non avrebbero nessun motivo per farsi bussare. Oh, ma perché non si ricerca il vero colpevole e non si indirizzano contro di lui tutte le proteste e tutti i mezzi più energici di reazione?

«Le dimostrazioni e le zuffe nelle aule accademiche non potrebbero avere - secondo me - nessun risultato migliore del conflitto sanguinoso in Innsbruck. I deputati italiani alla Camera di Vienna hanno il dovere di far riconoscere nella monarchia gli studi compiuti nel Regno. Ciò possono e devono ottenere per mezzo di un accordo con qualche altro partito, meno incline alle restrizioni governative e non trascurando alcuno di quei mezzi parlamentari che stanno a loro disposizione.

«Però, nella consapevolezza che i mezzi accademici e parlamentari non riusciranno mai a farci ottenere una Università italiana a Trieste, credo che più delle dimostrazioni nelle aule di Graz o di Vienna, persuaderrebbe una grande agitazione popolare nelle nostre regioni - e specialmente a Trieste - una dimostrazione continuata e violenta, senza parlamentarismi di sorta, la quale dovrebbe cessare soltanto a contratto firmato.

«Così soltanto - secondo me - in Austria noi italiani otterremo ciò che ci spetta di diritto e per legge».

L'autore di questa lettera che porta il contributo di una proposta alla discussione universitaria, mostra di credere che i deputati, pur che volessero, potrebbero ottenere il riconoscimento degli studi compiuti nel Regno d'Italia. A noi pare che la storia parlamentare di questo Stato, da quando vi partecipano attivamente i rappresentanti del popolo italiano, sia tutta lì a dimostrare quanto lontana sia per i deputati italiani la possibilità della volontà. E proprio nel problema universitario, come non ricordare quanto poco, per non dir punto, assegnamento possano fare i deputati nostri su appoggi ad accordi di altri partiti, i quali, tutti, nessuno eccettuato, per quanto si affermino a parole nostri amici, per quanto sieno o mostrino di essere meno incline alle restrizioni governative, si dileguano appena le affermazioni di amicizia vogliansi veder tramutate da parole in fatti e la ribelle reazione contro il Governo possa volgersi in beneficio degli italiani? Come non ricordare l'episodio molto istruttivo della proposta d'urgenza universitaria che a stento, e dopo patteggiamenti e compensi antipaticamente prestati, riuscì a trovare quel paio di firme necessarie alla sua presentazione e al suo svolgimento?

In tale ambiente, dunque, nessuna speranza negli altri aiuti. E' bensì vero che la questione del riconoscimento degli studi compiuti nel Regno, alla quale nell'attuale situazione vediamo dare sempre più largamente quel valore da noi da principio attribuito, - è bensì vero, diciamo, che tale questione si ricolleghi a tutto un movimento inteso ad abbattere ogni barriera fra gli studi superiori dei vari Stati e a rendere veramente internazionale la scienza con quei soli temperamenti che i bisogni peculiari dei pubblici servizi nei singoli paesi richiedono. E' bensì vero anche che a suo tempo proprio da parte dei tedeschi si aveva in animo di iniziare nell'argomento un'ampia azione, la quale di controllo avrebbe giovato più che a tutti a noi. Ma le maggiori urgenze del momento politico-parlamentare hanno messo nel dimenticatoio quei propositi - troppo bene provveduti sono i tedeschi istituti superiori in questo Stato perché si inducano a risolvere ora la questione se il Governo non ve li spinge e tanto meno se il Governo sia contrario.

E' dal Governo, dunque, che tutto ancora dipende, né il Parlamento, com'è oggi, ha velletti di ribellarsi al Ministero semiparlamentare, tanto meno poi per compiacere agli Italiani! E' bensì utile, in qualche modo, al nostro postulare, che a capo del Ministero dell'Istruzione stia oggi non solo uno scienziato (il che non basta, senza l'indipendenza del giudizio, come si sperimentò col dott. Martelli), ma anche un uomo politico di riconosciuta autonomia e rettitudine, che fu sempre tra i più aperti propugnatori dell'inter-nazionale universitaria e tra i più sinceri amici del nostro popolo e dei nostri deputati. Ma ciò non deve togliere al nostro criterio quel tanto di pessimismo che le esperienze lunghe ci hanno infuso.

Gli studenti si sono rivolti ai deputati perché questi rinnovino al Governo l'ultimatum, e i deputati certamente fecero e faranno quanto sta in loro. Dalla risposta ministeriale deputati e studenti e popolo trarranno la indicazione per la più opportuna tattica successiva, con fermezza e fede, ma senza soverchie illusioni su appoggi altrui e sulla onnipotenza dell'azione parlamentare la più astuta e la più energica.

### L'onoranza cittadina ad Umberto Veruda

Abbiamo dato ieri nel «Piccolo della Sera» relazione della solennità commemorativa con cui si scopre al cimitero il busto di Umberto Veruda, nel secondo anniversario della sua morte. Ci rimane ora da dedicare qualche parola all'opera d'arte.

Semplice e bello il ricordo che Trieste consacrò al pittore insigne. Nel tempio circolare che è tomba della famiglia Veruda, s'ergono due colonne quadre: l'una a destra e l'altra a sinistra della pietra funeraria: la prima regge il busto bronzo del compianto artista e l'altra una tavolozza bronzea pur essa, dove le fronde d'alloro sembrano dolare la fine prematura del giovane che dava tanto afflato di gloria. Il busto non poteva essere scolpito con maggiore sobrietà, con maggiore armonia di linee e con più felice espressione: chi conobbe Umberto Veruda deve pur dire: così egli fu, così ebbe il volto, così lo sguardo, nel quale ardeva tanto amore dell'arte.

Con tocchi semplici e arditi lo scultore seppe trarre luce di verità dalla materia inerte, far trasparire il carattere dell'uomo, mostrare quale era il suo pensiero e il suo animo. L'opera del Mayer è veramente efficace: certo, formandola, la maestria dello scultore fu pari all'affetto per il Veruda.

La colonna che regge il busto reca l'iscrizione: A - Umberto Veruda - Pittore triestino - 1868-1904.

L'altra, sormontata dalla tavolozza, porta l'iscrizione: Auspice - il Circolo Artistico - La sua città natale - D D D - MCMVI.

Ambedue sono di marmo e poggiano su base semplicissima.

La vigilanza sui lavori edilizi

In una delle ultime sue sedute la Commissione municipale alle pubbliche costruzioni si occupò dell'opportunità di aggiungere all'Ufficio edile del Comune un organo tecnico incaricato esclusivamente di sorvegliare come procedano i lavori edilizi che si fanno nella città.

Trieste non è una città grandissima che domandi di occupare parecchie persone in questa che chiameremo «polizia della pietra». Ma è una città abbastanza grande e vi si conducono sempre lavori in numero abbastanza notevole, perché vi sia da fare per un buon paio d'occhi che veda come si dia mano all'esecuzione delle varie opere edilizie intraprese da privati, anche dopo la presentazione dei piani all'Ufficio tecnico e la relativa approvazione.

Progetti ed approvazioni, regolamenti e disposizioni edilizie, sono infatti cose scritte sulla carta: e c'è sempre bisogno di vedere se la carta sia poi interpretata fedelmente dalla realtà. E purtroppo non è sempre: per quanto le parole s'ieno chiare e i segni grafici ancora più chiari. Approfitto della mancata vigilanza sul luogo, il privato fa spesso quello che crede esser meglio nel proprio comodo: e le autorità edilizie si trovano dinanzi ad una trasgressione, ma nello stesso tempo ad un fatto compiuto; si trovano al cospetto di un flagrante caso di disobbedienza, ma questo in pari tempo si trasforma in caso di coscienza, poiché converrebbe, per procedere con tutto il rigore, far abbattere quello che è murato appena, disorganizzare quello che ha già acquistato, a modo suo, una consistenza organica.

E si ha un bel dire: severità, rigidità; ma l'idea di imporre si disfiaccia quello che è appena fatto, si adoperi il piccone dove ora si adoperò la cazzuola, ha in sé un'alcunche di odioso che fa passar sopra a molti malintesi di interpretazione, a molte trascuranze più o meno involontarie, a molte cornate nel buon gusto e nell'estetica. Meglio è perciò, nell'interesse della città, il vigilare direttamente sulle costruzioni private durante il periodo di lavorazione: e il vedere come esse procedano, e con quali sistemi e con quali intenzioni, e il dare pronto avviso degli errori prima che essi si possano commettere. Dove ci sono muratori, impalcature, steccati, depositi di materiale, tutto ciò insomma che accenna al lavoro, ivi avrebbe da essere un occhio che veda, sotto i vari aspetti dell'interesse cittadino in ogni cosa edilizia, che cosa si fa e come si proceda.

Altrimenti, nonostante tutte le disposizioni e i regolamenti e i suggerimenti e le raccomandazioni, i fatti compiuti si accumulano. Un giorno si raschia l'adorabile patina del tempo dalle statue decorative d'una facciata: e chi la può più rimettere, se non la pazienza d'altri cinquant'anni? Un altro giorno si abbatte il pregevole arco d'un portone di vecchio palazzo per incastrarvi la vetrina di legno d'un negozio: a quello che è abbattuto non si ricostruirà mai più! Un'altra volta si incamiciano di intonaco bianco le pietre e i fregi plastici di una facciata, in modo da rendere disgustoso quello che era il suo buon gusto, rozza-mente violando il sentimento elementare di dignità della materia. Un'altra volta ancora si profana con una tinteggiatura sguaia una casa che non chiedeva se non il rispetto della sua antica e delicata nobiltà di linee. E queste non sono che le offese all'estetica, più visibili e più sensibili al pubblico, che tutte infatti le note nella città nostra; vengono poi quelle d'ordine costruttivo, delle quali soltanto l'occhio tecnico si accorge, e per le quali, a cominciare dall'impianto dei cantieri di costruzione per finire con l'esecuzione dei particolari ornativi, abbiamo una serie di trasgressioni che, osservate troppo tardi, passano nella lista dei fatti compiuti. Si è dato il caso di costruzioni nuove dichiarate inabitabili per mancata osservanza dei precetti di igiene; si è dato pur quello di impositi rificamenti: e furono lodevoli esempi di rigidità. Ma, come si capisce, non possono essere che molto rari: a minori difetti, a minori oblii, si perdona; si mettono in conto di piccolo contrabbando passato; per col rammarico di averlo veduto troppo tardi.

La «polizia della pietra», così importante in una città, che alla fine dei fini è un organismo murato di pietre, per raggiungere la sua piena efficacia, deve venir fatta durante l'esecuzione dei lavori

edilizi: allora si ha la sicurezza che nessun regolamento venga interpretato male, che di tutte le osservazioni venga tenuto il debito conto, che da un cantiere di lavoro mal recitato non cadano mattoni e calce sul capo al passante, che le fondamenta d'una fabbrica si attengano alle linee ad essa segnate, che una vecchia casa non sia guasta dalle riparazioni e che una nuova sia quella che deve essere, in tutto e per tutto, dal lato costruttivo come dal lato igienico. A fatti compiuti è quasi sempre difficile il riparare; ma quando un lavoro manchevole è accennato, è sbizzato appena, basta esser pronti a vedere per sospenderlo o per porvi riparo.

### UN TEATRO CHE STA PER SPARIRE

La notizia di un teatro che muore è sempre triste. Tristissima è quando al teatro sono collegati ricordi artistici dei più gloriosi, come è il caso del nostro Filodrammatico, che, inauguratosi nel 1828, vide passarsi dinanzi e fiorire per quasi ottant'anni tutto un periodo di storia d'arte drammatica, del più interessante. Ma come? Non si diceva che la demolizione del teatro Filodrammatico era stata protratta a tempo indeterminato? E' vero, lo si diceva e lo si credeva perché il suo direttore, fino a pochi giorni fa, non aveva ricevuto la disdetta di finita locazione. Ma ora, a quanto apprendiamo, la disdetta fu regolarmente intimata ed essendo stato venduto lo stabile ad un consorzio triestino, l'attuale locatario dovrà sloggiare col 24 d'agosto del 1907, vale a dire fra un anno, dopodiché i nuovi proprietari faranno abbattere lo stabile per costruirne uno nuovo, che destiano, si dice, al nuovo stabilimento balneare, di cui da tanto tempo si parla.

Avremo, così, dunque, forse un bagno di più; ma certo un teatro di meno. Mentre le altre grandi città costruiscono dei teatri nuovi, da noi si demoliscono i vecchi senza che l'iniziativa privata sorga con tutto ardore e con tutta energia a dar vita ad un teatro nuovo. Certamente, a parte i difetti, derivanti dall'età senile, del nostro attuale Filodrammatico, bisogna pur convenire che esso si è sempre dimostrato finora l'ambiente locale più adatto alla commedia. In nessun altro teatro di Trieste la commedia viene «gestata» come al Filodrammatico. Gli altri o sono troppo vasti o sono poco armoniosi. E negli ultimi anni in specie, cioè da quando ne era locatario e direttore sig. Rodolfo Ullmann, il vecchio Filodrammatico, infondevolosi alla meglio per quanto l'età glielo permettesse e provveduto anche del suo bravo impianto elettrico, s'era messo in festa, avidamente desioso, di accogliere le manifestazioni migliori della drammatica italiana, sia per ciò che riguarda gli artisti, sia quanto a repertorio: e Novelli e la Vitaliani e la Mariani e la Reiter avevano veduto sui manifesti il proprio nome stampato accanto a quelli degli autori italiani più celebrati, qui accorrenti ad assistere al battesimo triestino dei propri lavori: Giacca, Bracco, Traversi, Butti, Bertolazzi, Testoni.

Dove si andrà da qui ad un anno a sentire recitare la buona commedia? Nei teatri in cui gli attori devono sempre forzare la voce, costringendola a un «disapono» più alto del naturale, con grande scapito della naturalezza e dell'effetto?

Morto un papa se ne fa un altro; snolsi dire. E così sarebbe da augurarsi che fosse anche per il nostro Filodrammatico e si gettassero le basi per l'erezione di un nuovo teatro che riuscisse d'onore e di decoro a Trieste: il vero teatro della commedia.

Come al solito. La Luogotenenza apre il concorso ad un posto di agente forestale distrettuale ed eventualmente di agente assistente. Si richiede dai concorrenti, fra altro, la conoscenza delle lingue tedesca, croata o slovena ed eventualmente italiana! La cosa si ripete da parecchi anni per simili posti con costanza invero degna di miglior causa. Che nel Litorale, sia pure per un agente forestale, la lingua italiana sia solo eventualmente necessaria e non assolutamente necessaria al paro della tedesca e della slava è in verità una prova di più della equiparazione linguistica!

Una commemorazione del dott. Gino Sartori. Il 9 settembre p. v. la Società degli studenti trentini terrà nella città di Ala il suo Congresso annuale, e in questa occasione essa renderà uno speciale tributo d'onore alla memoria del dott. Gino Sartori, che fu tra i presidenti più benemeriti e morì colà il 13 aprile 1902. La memoria di Gino Sartori deve esser onorata da tutta la gioventù accademica per il bene che egli fece alla società studentesca e per l'opera indefessa da lui prestata alla causa universitaria.

Dietro invito della Società degli studenti trentini e di alcuni altri amici, i signori dott. Battisti, prof. Lorenzoni e dott. Marzani si unirono in comitato allo scopo di organizzare assieme agli studenti una commemorazione di Gino Sartori, la quale dimostri quanta stima ed affetto egli abbia goduto e come viva rimanga la sua memoria.

I numerosi ex-colleghi ed amici del defunto sono in particolare invitati ad intervenire il giorno 9 settembre p. v. ad Ala e nel caso d'impedimento di spedire un cenno d'adesione al membro del comitato dott. Gino Marzani di Rovereto.

La nuova ordinanza sui macchinisti navali. Per corrispondere a numerose domande, facciamo seguire, ai cenni già pubblicati, un più ampio riassunto della recente ordinanza ministeriale sul servizio di macchina a bordo dei piroscafi mercantili.

I macchinisti della marina mercantile vengono divisi in tre classi: di I classe autorizzati per macchine di qualunque forza; di II classe per macchine sino a 1000 cavalli indicati di forza; di III classe per macchine sino a 400 cavalli. Tutti possono venir adibiti al servizio di sorveglianza delle caldaie dei piroscafi a sensi dell'Ordinanza ministeriale del 15 luglio 1891.

L'abilitazione risulterà dall'esito dell'esame, il cui programma si trova allegato all'Ordinanza contenuta nella puntata LXXIV del Bollettino delle Leggi dell'Impero sotto il N. 160. Per venir ammessi a questo esame, i macchinisti di III classe devono comprovare fra altro di avere un'età di almeno 18 anni, un tirocinio di due anni quale fabbro meccanico in una fabbrica di macchine, 12 mesi di servizio quale sorvegliante di macchine navali, da farsi entro il termine di 18 mesi al massimo su piroscafi austriaci; per i macchinisti di II classe, età di almeno 20 anni, un tirocinio di tre anni quale fabbro meccanico presso una fabbrica di macchine a vapore, oppure l'abilitazione a macchinista di III classe, due anni di servizio quale sorvegliante di macchine navali, da compiersi dopo il tirocinio di fabbro meccanico entro il periodo di al massimo due anni, su piroscafi austriaci; per macchinisti di I classe, un imbarco di tre anni quali macchinisti di II classe. Nel servizio di sorveglianza e nel tempo dell'imbarco quali macchinisti di II e III classe possono venire calcolate quelle fermate nei porti che non oltrepassino i 15 giorni per ciascuna.

Gli esami di macchinista per tutte e tre le classi vengono dati dinanzi ad una Commissione nominata dal Governo marittimo; presidente sarà l'ingegnere meccanico più anziano del Governo marittimo e membri un ingegnere di costruzione di macchine dell'I. e R. marina da guerra ed un perito per la costruzione e l'esercizio di macchine. Gli esami si tengono nel maggio e nel novembre di ciascun anno. Quali esaminatori devono fungere inoltre, per la parte teorica di ingegnere meccanico del Governo marittimo e per la parte pratica un macchinista di I classe.

Piroscafi con macchine di non più di 400 cavalli di forza devono avere a bordo un macchinista di III classe e, se il viaggio dura ininterrottamente più di 12 ore, deve averne due; piroscafi con macchine di oltre 400 cavalli di forza devono avere a bordo un macchinista di II classe, se il viaggio dura ininterrottamente più di 12 ore, inoltre un altro macchinista di II o III classe ed in viaggi per porti fuori della navigazione di piccolo cabotaggio, anche un terzo macchinista; piroscafi con macchine di più di 1000 cavalli di forza oltre al macchinista di I classe devono avere a bordo due macchinisti di II classe. Il Governo marittimo destinerà poi il numero dei macchinisti necessari per piroscafi a due eliche e per quelli a turbine; del pari il Governo marittimo è autorizzato a concedere in singoli casi modificazioni delle norme enunciate.

Gli attestati emessi prima che vadano in vigore le disposizioni della nuova ordinanza, sulla base di antecedenti ordinanze conservano la loro validità anche per il futuro. I possessori di tali attestati possono, entro due anni, domandare decreti di abilitazione, secondo le disposizioni della nuova ordinanza e in essi il Governo marittimo riconosce l'abilitazione a macchinisti di I, II o III classe giusta il loro servizio all'atto della domanda, e precisamente quali macchinisti che hanno diretto per oltre un anno macchine della forza di oltre 400, rispettivamente di oltre 1000 cavalli rivederanno decreti d'abilitazione di macchinisti di II, rispettivamente di I classe, gli altri soltanto per macchinisti di III classe. L'avanzamento di macchinisti che hanno tali decreti non potrà seguire che dietro osservanza delle nuove norme. Coloro che all'entrata in vigore dell'ordinanza sono già imbarcati per ottenere l'abilitazione a macchinisti, potranno venir ammessi all'esame di macchinisti di III classe senza presentare la prova di avere fatto il tirocinio di fabbro-mechanico.

Marinai di macchina e sottufficiali superiori di macchina dell'I. e R. Marina da guerra ricevono, a richiesta, il decreto d'abilitazione a macchinisti di III classe senza esame, così pure i sottufficiali di stato maggiore il decreto di macchinisti di II classe ed i direttori di macchina quello di macchinisti di I classe.

La ordinanza entrerà in vigore al 1. ottobre p. v., ed è applicabile a tutti i piroscafi della marina mercantile, inclusi i «yacht» a vapore e le barche da pesca a vapore. Roccatutti sono i piroscafi per il servizio interno dei porti, per i quali valgono le norme finora in vigore. Vengono naturalmente abrogate tutte le disposizioni dell'ordinanza del Ministero del commercio d'accordo coi Ministeri dell'interno e del culto ed istituzione del 15 luglio 1891 (B. L. N. 108) in quanto si riferiscono alla prova di abilitazione per il servizio e sorveglianza di macchine a vapore sui piroscafi, eccezione fatta per quelli adibiti al servizio portuale interno.

Borse di studio in concorso. E' aperto il concorso alle borse di studio della fondazione barone Carlo de Reinelt per il giubileo centenario della sua attività commerciale «Peyer & Schick», e cioè:

a) una di cor. 600 per uno studente di legge;

b) una di cor. 600 per uno studente di medicina;

c) una di cor. 600 per uno studente di politica;

d) due di cor. 300 ciascuna per due giovani addetti agli studi commerciali in un istituto superiore;

e) due di cor. 300 ciascuna per due giovani che frequentano la Scuola industriale;

f) una di cor. 300 per uno scolaro delle Scuole medie;

g) due di cor. 300 ciascuna per scolari delle Scuole cittadine;

h) una di cor. 300 per un allievo delle Scuole magistrali.

Le borse ad g) ed h), per le scuole cittadine e per un allievo delle scuole magistrali, possono essere conferite tanto a ragazze che a ragazzi.

Istanze entro quattro settimane alla Deputazione di Borsa, corredate di un certificato che comprovì la loro nascita e pertinenza al nostro Comune, di una fede attendibile di povertà, del certificato scolastico dell'anno precedente e di un certificato dal quale risulti l'attuale loro iscrizione e frequentazione del relativo istituto.

E' pure aperto il concorso a due borse di studio, ciascuna di cor. 500, della fondazione Giovanni Battista Cerne per Giovanni. Al godimento di questi benefici sono chiamati studenti poveri e distinti della Scuola superiore di commercio di fondazione Revoltella, di qualsiasi nazionalità o religione.

Istanze entro quattro settimane alla Deputazione di Borsa, corredate di un certificato attendibile di povertà, degli attestati scolastici sugli studi già percorsi e del certificato d'iscrizione e di frequentazione della Scuola suddetta.

E' poi aperto il concorso a due borse di studio ciascuna di cor. 500, da conferirsi dalla Camera di commercio, della Pia fondazione Leopoldo de Goldschmidt, per giovani bisognosi, di sudidanza austriaca, iscritti negli studi commerciali in Trieste, qualificati per diligenza e buon progresso, senza distinzione di nazionalità o religione.

Istanza alla Deputazione di Borsa entro quattro settimane.

I bambini reduci dalla Colonia alpina. Domattina alle 9.45 arriveranno da Carpelliano alla stazione del Campo Marzio, per far ritorno alle loro famiglie, i 60 fanciulli componenti il secondo turno della Colonia alpina.

La festa degli impiegati civili a Barcola. Veniamo pregati di rilevare che alla sfilata delle imbarcazioni fluminarie, lungo la riva di Barcola, parteciperanno soltanto canotti della «Nettuno», del «Yacht-Club Adriatico», del «Circolo del Remo» e del «Rowing Club». Oltre al concerto della Banda dei filarmonici Causin, vi sarà un concerto dato dalla fanfara del Club veloce «Trieste».

Per le gare di nuoto a Barcola. Come abbiamo annunciato, domenica mattina 2 settembre p. v., alle 8.30, si svolgeranno a Barcola, fuori il recinto del bagno «Excelsior», le gare di nuoto, organizzate dal locale «C. S. Juventus». Le iscrizioni si chiuderanno domani sera alle 9. La direzione del «Juventus» si riunirà la sera del 31, dalle 8 alle 9 p.m., in un salottino del Caffè Secession dove fino allo scoccare delle 9 accoglierà le ultime iscrizioni.

Quarantena per le provanienze da Alessandria. Sulla linea Lloydiana Soria-Caramania. La Direzione del Lloyd austriaco annuncia: La Turchia ha ordinato per le provenienze da Alessandria una quarantena di tre giorni, che i battelli della linea Soria-Caramania dovranno passare a Jaffa. Questi battelli giungeranno perciò a Costantinopoli con due giorni di ritardo e partiranno di là, anziché nel pomeriggio del martedì, soltanto il mercoledì a mezzanotte.

Le scale merci celeri alla stazione del Campo Marzio. Il neocostruito magazzino per merci celeri, alla nuova stazione del Campo Marzio, verrà aperto al 1. settembre per la consegna e riconsegna di merci a grande velocità.

Elargizioni varie. Ci pervennero: Per onorare la memoria del capitano Giovanni di Clemente Nicolich dai signori Diodato e Gilda Tripovich cor. 15, Paolo Tripovich e consorte cor. 10, Angelina ved. Tripovich cor. 10, Marco ed Anna Cebalo cor. 10 a favore dell'Asilo infantile italiano di Lussinpiccolo; dai signori Diodato e Gilda Tripovich cor. 15, Paolo Tripovich e consorte cor. 10, Angelina ved. Tripovich cor. 10, Marco ed Anna Cebalo cor. 10 a favore del Pio fondo di marina.

Per onorare la memoria del dott. Alfredo Cambon dai signori A. Nördlinger e consorte cor. 20 a favore della Guardia medica.

Per onorare la memoria del sig. Carlo Faber dalla signora Amalia Lasciac-de Grassi cor. 20 a favore dell'Alberitum.

Dalla signora Ulrica Scholt cor. 25 a favore di convalescenti poveri che escono dall'Ospedale.

Alla Società «Igea» pervennero dal dott. Antonio Ruzic cor. 20 per onorare la memoria del dott. Alfredo Cambon.

Il sig. Giovanni Mayer, per onorare la memoria dell'amico Umberto Veruda, elargì al Fondo artisti poveri del Circolo Artistico, cor. 20.

Il signor V. M. elargì alla Guardia medica cor. 20 per una prestazione avuta.

Posta per le navi da guerra a-u. «Francesco Giuseppe I» e «Panther». L'Ufficio postale di Trieste spedirà la posta-lettere alla nave da guerra a-u. «Francesco Giuseppe I» a Sciangai nei giorni 1, 8, 15, 22, 26 e 29 settembre alle 8.25 ant., e quella per la nave da guerra a-u. «Panther» a Sciangai nei giorni 1, 8, 15 e 16 settembre alle 8.25 ant.

mercio di fondazione Revoltella, di qualsiasi nazionalità o religione. Istanze entro quattro settimane alla Deputazione di Borsa, corredate di un certificato attendibile di povertà, degli attestati scolastici sugli studi già percorsi e del certificato d'iscrizione e di frequentazione della Scuola suddetta.

E' poi aperto il concorso a due borse di studio ciascuna di cor. 500, da conferirsi dalla Camera di commercio, della Pia fondazione Leopoldo de Goldschmidt, per giovani bisognosi, di sudidanza austriaca, iscritti negli studi commerciali in Trieste, qualificati per diligenza e buon progresso, senza distinzione di nazionalità o religione.

Istanza alla Deputazione di Borsa entro quattro settimane.

I bambini reduci dalla Colonia alpina. Domattina alle 9.45 arriveranno da Carpelliano alla stazione del Campo Marzio, per far ritorno alle loro famiglie, i 60 fanciulli componenti il secondo turno della Colonia alpina.

La festa degli impiegati civili a Barcola. Veniamo pregati di rilevare che alla sfilata delle imbarcazioni fluminarie, lungo la riva di Barcola, parteciperanno soltanto canotti della «Nettuno», del «Yacht-Club Adriatico», del «Circolo del Remo» e del «Rowing Club». Oltre al concerto della Banda dei filarmonici Causin, vi sarà un concerto dato dalla fanfara del Club veloce «Trieste».

Per le gare di nuoto a Barcola. Come abbiamo annunciato, domenica mattina 2 settembre p. v., alle 8.30, si svolgeranno a Barcola, fuori il recinto del bagno «Excelsior», le gare di nuoto, organizzate dal locale «C. S. Juventus». Le iscrizioni si chiuderanno domani sera alle 9. La direzione del «Juventus» si riunirà la sera del 31, dalle 8 alle 9 p.m., in un salottino del Caffè Secession dove fino allo scoccare delle 9 accoglierà le ultime iscrizioni.

Quarantena per le provanienze da Alessandria. Sulla linea Lloydiana Soria-Caramania. La Direzione del Lloyd austriaco annuncia: La Turchia ha ordinato per le provenienze da Alessandria una quarantena di tre giorni, che i battelli della linea Soria-Caramania dovranno passare a Jaffa. Questi battelli giungeranno perciò a Costantinopoli con due giorni di ritardo e partiranno di là, anziché nel pomeriggio del martedì, soltanto il mercoledì a mezzanotte.

Le scale merci celeri alla stazione del Campo Marzio. Il neocostruito magazzino per merci celeri, alla nuova stazione del Campo Marzio, verrà aperto al 1. settembre per la consegna e riconsegna di merci a grande velocità.

Elargizioni varie. Ci pervennero: Per onorare la memoria del capitano Giovanni di Clemente Nicolich dai signori Diodato e Gilda Tripovich cor. 15, Paolo Tripovich e consorte cor. 10, Angelina ved. Tripovich cor. 10, Marco ed Anna Cebalo cor. 10 a favore dell'Asilo infantile italiano di Lussinpiccolo; dai signori Diodato e Gilda Tripovich cor. 15, Paolo Tripovich e consorte cor. 10, Angelina ved. Tripovich cor. 10, Marco ed Anna Cebalo cor. 10 a favore del Pio fondo di marina.

Per onorare la memoria del dott. Alfredo Cambon dai signori A. Nördlinger e consorte cor. 20 a favore della Guardia medica.

Per onorare la memoria del sig. Carlo Faber dalla signora Amalia Lasciac-de Grassi cor. 20 a favore dell'Alberitum.

Dalla signora Ulrica Scholt cor. 25 a favore di convalescenti poveri che escono dall'Ospedale.

Alla Società «Igea» pervennero dal dott. Antonio Ruzic cor. 20 per onorare la memoria del dott. Alfredo Cambon.

Il sig. Giovanni Mayer, per onorare la memoria dell'amico Umberto Veruda, elargì al Fondo artisti poveri del Circolo Artistico, cor. 20.

Il signor V. M. elargì alla Guardia medica cor. 20 per una prestazione avuta.

Posta per le navi da guerra a-u. «Francesco Giuseppe I» e «Panther». L'Ufficio postale di Trieste spedirà la posta-lettere alla nave da guerra a-u. «Francesco Giuseppe I» a Sciangai nei giorni 1, 8, 15, 22, 26 e 29 settembre alle 8.25 ant., e quella per la nave da guerra a-u. «Panther» a Sciangai nei giorni 1, 8, 15 e 16 settembre alle 8.25 ant.

Biblioteche popolari comunali. Nella biblioteca di via Giuseppe Parini furono distribuiti la scorsa settimana 1319 volumi, in quella di via Paolo Veronese 575 e in quella di via Madonna del mare 518. I lettori iscritti erano: 5804 nella prima, 1738 nella seconda e 859 nella terza.

Oggetti rinvenuti. Furono rinvenuti e depositati al nostro Ufficio d'amministrazione i seguenti oggetti:

Un portamonete contenente un importo di denaro, rinvenuto dalla signora Paola Godina in piazza Carlo Goldoni;

Un ferma-catena d'oro, rinvenuto al caffè Specchi;

Un stivaletto, rinvenuto in via del Solitario;

Un biglietto di pegno, rinvenuto al bosco Pontini da Margherita Castro;

Una lettera ed un mazzo di chiavi rinvenute sulla via.

Furono depositati alla Polizia i seguenti oggetti: Un portamonete; un oculare da cane e una borsetta con un portamonete contenente un piccolo importo di denaro.

Bosco e prato incendiati. Ieri alle 5.30 p.m., fu telefonato al vigili che un tratto di bosco del monte Tristino, sul versante di Grotta, era in preda alle fiamme. Accorse il luogotenente Chaudon assieme ai vigili, con un carro da campagna, ma giunti sul luogo trovarono che l'incendio si era estinto da se dopo aver danneggiato un centinaio circa di metri quadrati di terreno boschivo.

Alle 8 poi dall'ispettorato di via Tigori i vigili furono avvertiti che ardeva un grande appezzamento sul colle di S. Vito. Accorsi agli ordini del cap. Paoli trovarono infatti circa 200 metri quadrati di erba secca che bruciavano. Dopo circa mezz'ora di lavoro il fuoco fu spento.

Truffarella. Alcuni giorni sono, ai signori Maccari, negozianti in via dei Geisli, si presentò il bandito Mario C., di 25 anni, da Trieste, e dichiarato che doveva eseguire il trasporto di una quantità di merce, pregò che gli si prestasse per qualche ora un carretto a mano. I negozianti, in buona fede, lo esaudirono, ma da quel momento il giovanotto non si fece più vedere. La cosa fu comunicata alla polizia.

Non dormite all'aperto! A recarsi lunedì notte a dormire in uno dei giardini di piazza delle Poste, il contadino Giovanni Cosovatz, di 17 anni, da Udine, certo che dal timore di soffrire il caldo, era stato consigliato da una falsa intenzione d'economia; tanto è vero che per risparmiare venti centesimi - il prezzo



## CENTRAL BAR

Barrieri vecchia N. 7

È aperto al pubblico dalle 4 ant. alle 3 ant.

Vini di lusso in bicchieri  
ASSORTIMENTO COMPLETO DI LIQUORI FINISSIMI  
Cibi freddi. Prezzi moderatissimi.

## SFRUTTAMENTO BREVETTI

Provvede alla vendita di brevetti di pregio

### M. GELBHAUS

perito giurato in brevetti, nominato dall'I. r. Ufficio brevetti

VIENNA, VII., Siebensterngasse N. 7 (di faccia all'I. r. Ufficio brevetti).

## G. & G. MITIS

TRIESTE

FABBRICA PASSAMANTERE:  
Via S. Anastasio N. 7. Tel. 1103.  
NEGOZIO AL DETTAGLIO:  
Via S. Nicolò N. 32. Tel. 980

Grande Deposito di FRANGE, BORDI,  
BRACCIALI, CORDONI, RET per Cune.  
ARTICOLI PER DECORAZIONI in legno  
e in metallo.

CAMPIONARI DI PASSAMANTERIE E RICAMI  
In grande assortimento per l'assunzione  
di commissioni in qualunque stile. Tipi  
speciali in uso a Parigi, Berlino, ecc.  
Si raccomandano buon tappezzeri.

PREVENTIVI A RICHIESTA.  
Questa fabbrica essendo fuori di  
città, con le fabbriche della Mo-  
narchia, è la più conveniente.

## OROLOGI

d'ogni genere

in oro, argento, acciaio e nichelio  
delle più rinomate fabbriche  
svizzere ed americane

### OROLOGI DI PRECISIONE

International Watch Co. Schaffhouse,  
Keystone Watch Case Co. Riverside,  
Omega, Moeri, Waltham

REGOLATORI IN OGNI STILE  
in grande assortimento, a prezzi modici

### GIACOMO ZERKOWITZ & FIGLIO

Corso N. 15, Trieste.



ACQUA AMARA NATURALE austriaca di fama mondiale  
di sapore piacevole, di pronta e blanda efficacia. Riconosciuta  
da oltre un secolo quale ottima acqua medicinale. Trovasi in tutte  
le farmacie, drogherie e negozi di acque minerali.

DEPOSITO PRINCIPALE:

VITALE BESSO, Trieste, Via Madonna del mare 14.

TELEFONO N. 1740

## STABILIMENTO TRIESTINO DI PANIFICIO

(Società anonima)

Via Conti N. 12 - Telefono N. 291

CON FILIALI DI VENDITA

Via Conti N. 12,  
Largo Santorio Santorio 3,  
Via Campanile N. 17,  
Via Caviana N. 15,  
Piazza Barriera vecchia 10,  
Via delle Poste 6,  
Via Belvedere 2 (entrata in via Occlia),  
Acquedotto 53 - Riva Grumula 4,  
Via Riborgo N. 23 - Via dell'Olmo N. 18.

L'istituto è allestito secondo le norme dell'igiene e provveduto di ricco macchinario  
per la lavorazione del pane.  
Abbonamenti vengono assunti alla Centrale Servizio di distribuzione a mezzo di automobili  
Pane di tutte le qualità. Biscotti per uso bordo. Biscotti ni da dessert

## BUFFET AUTOMATICO

Via S. Giovanni 18, angolo via Torre bianca.

## FILIALE DELLA BANCA ANGLO-AUSTRIACA IN TRIESTE

La Filiale della Banca Anglo-Austriaca in Trieste emette

## Libretti di Versamento a Risparmio

all'interesse del

# 3 <sup>3</sup>/<sub>4</sub> %

assumendo a proprio carico la rispettiva imposta rendita.

Negli uffici di cassa della Banca (via della Cassa di risparmio N. 15,  
pianoterra) si possono avere ulteriori particolari.

## I RIVOLUZIONARI RUSSI

ROMANZO

di P. MANETTY.

31

— Rimanete pure se vi aggrada. Voi  
ci terrete compagnia. Che cosa vi sem-  
bra di mio figlio?  
— E' bello, è robusto ed intelligente  
e vi deve essere affezionato assai - ri-  
spose la giovinetta.  
— E' l'unico al mondo che mi sia af-  
fezionato - disse il colonnello sospirando.  
— Voi esagerate certo, signore.  
— Non esagerate e ve ne convincerete  
resto rimanendo in questa casa.  
Wanda ebbe paura che il colonnello  
volesse metterla a parte delle sue dis-  
grazie domestiche, giacché essa accet-  
tando l'impiego di istitutrice si era pro-  
posta di astenersi in qualsiasi modo dal-  
l'intromettersi nelle relazioni familiari  
di coloro ai quali doveva ubbidire se vo-  
leva guadagnarsi un pane.  
Quindi rivolgendo lo sguardo sulla  
sponda opposta del lago, disse:  
— Che splendido panorama. Non ho  
mai veduto nulla di più incantevole.  
— Vi abituerete presto a questi luoghi  
e fra non molto soffrirete anche voi la  
nostalgia - le disse il colonnello.

— Come? Siete stanco di questi lu-  
ghi amenissimi?  
— Non sono stanco di questi luoghi,  
ma sono stanco della mia immobilità. Oh,  
perché non posso muovermi, perché non  
posso anch'io camminare, inerparmi su  
questi monti? Dio è stato ingiusto con  
me...  
— E' ingiusto con molti - affermo re-  
cisamente la fanciulla.  
Il colonnello la guardò con curiosità;  
poi le disse:  
— M'avvedo che dovete aver sofferto  
molto! Vi compiangio; ma siete giovine  
e potete sperare in un avvenire migliore.  
— Ecco la mamma, ecco la mamma -  
mormorò Emiliotto baciando il babbo e  
facendo atto di allontanarsi.  
— Rimani - gli disse il padre.  
— La mamma mi sgriderà - mormorò  
il bambino.  
— Già qui, signorina? - disse la si-  
gnora Karmiskoff che si era intanto av-  
vicinata.  
— Sì, signora.  
— Vedo con piacere che vi siete ri-  
messa in breve dalle fatiche del viaggio,  
e giacché non siete stanca permettete che  
vi preghi di far passeggiare il bambino  
ch'io voglio faccia molto moto, invece  
di rimanere qui fermo come un pigro,

— Farò come desiderate, signora - ri-  
spose Wanda prendendo il bambino per  
la mano.  
— No, lasciatelo camminare da solo  
senza sostenerlo. Non bisogna vezzeg-  
giare troppo i ragazzi.  
Wanda lasciò la mano di Emilio, il qua-  
le si mise a correre verso il lago, seguito  
dall'istitutrice.  
— Badate che non abbia a cadere nel  
lago - gli gridò dietro il colonnello che li  
seguiva con gli occhi.  
— Non abbiate paura, vostro figlio non  
morirà tanto presto - gli disse la moglie  
con fare indifferente.  
Il colonnello le volse un'occhiata fe-  
roce.  
— Come me, che non muoio mai -  
egli disse sillabando le parole.  
— Per me è indifferente che viviate  
o che moriate.  
— Avete ragione: io non sono più da  
contarsi... Non dò più fastidio ad alcuno.  
E' come non esistessi.  
La signora di Karmiskoff si strinse  
nelle spalle.  
III.  
E' necessario che noi spieghiamo ai  
lettori perché Wanda Kirkow, si fosse  
trovata costretta ad accettare un posto di  
istitutrice.

## CERCASI

### Corrispondente Italiano

con buone cognizioni delle lingue fran-  
cese ed italiana e che conosca bene e  
speditamente la contabilità bancaria. Il  
posto dovrebbe venire occupato possibil-  
mente subito.  
Offerte con pretese dello stipendio inviare  
al Piccolo sub „Italo-francese“

### Cercasi Signorina

che conosca tedesco ed italiano, quale  
istitutrice per due ragazzetti in città della  
Russia (Caucaso). Ottime condizioni. Per  
informazioni rivolgersi Dr. Valent. Toffol  
Innsbruck

## ISTITUTO WALDSEE - GORIZIA

Proprietario Silvio Conte Mels-Colloredo

Unico Collegio modello e signorile del Litorale

Annualmente ottimi risultati e pubbliche lodi.  
Chiedere regolamenti italiani o tedeschi alla  
DIREZIONE

## BAGNI DI MARE VENEZIA

### Albergo moderno MANIN

S. Marco - Bacino Orseolo

Comfort moderno \* Prezzi convenienti.  
Facilitazioni per famiglie e lunghi soggiorni.

**Graz** Hotel Erzherzog Johann  
Casa di primo ordine  
l'unico Hotel nel centro della città,  
sulla Hauptplatz.  
PREZZI MITI - ASCENSORE

GRAZ-EGGENBERG.

### Stabilimento privato per partorienti „SANATORIUM FRAUENHEIM“

Massima discrezione

Vengono accettate anche signore per la cu-  
ra di malattie interne o per la chirurgia, e  
convalescenti. Riparti per poppanti. (Appa-  
rati per l'incubazione). Libera scelta del  
medico. Tutte le specie di bagni medicinali.  
Prospetti dettagliati invia il proprietario  
Dott. C. Hager

### Cerotto per turisti di L. LUSER



riconosciuto il migliore  
rimedio contro i calli  
e indurimenti della pelle

DEPOSITO PRINCIPALE:

Farmacia L. Schweuk  
Vienna-Meidling.

Si chiedi il Cerotto per turisti  
di Luser a Cor. 120.  
Trovati in tutte le farmacie



# La Filiale della Banca Union in Trieste

## RICEVE DEPOSITI DI DENARO VERSO LIBRETTI

### interesse annuo **3<sup>3</sup>/<sub>4</sub>%**

rimanendo a carico della Banca l'imposta sulle rendite

Al 30 Giugno e 31 Dicembre di ogni anno gli interessi naturati vengono aggiunti al capitale e resi fruttiferi

**Il depositante può disporre:**

sino a Corone 5000 senza alcun preavviso  
 " " 10000 verso 5 giorni di preavviso  
 " " 20000 " 8 " " "  
 ed oltre a questa somma verso 15 giorni di preavviso.

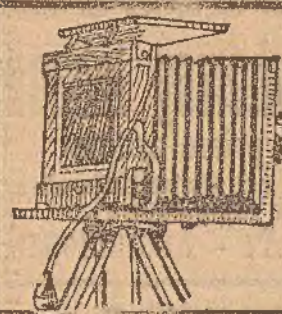
### PER LA MACINAZIONE

di qualsiasi quantitativo di droghe, cereali, radici, minerali ecc. come pure per la tagliatura a macchina di radici, erbe ecc., rivolgersi allo

**STABILIMENTO INDUSTRIALE DI MACINAZIONE**

di Umberto Rodella

Trieste, Via Montorsino 20 (Riolano). Tel. 1497



Apparati fotografici  
 Specialità Kodak, Müttig, Krügener, Ritzschel, Göerz ecc. ecc.  
 Catalogo illustr. gratis fornisco la  
**CENTRALE FOTOGRAFICA**  
 Trieste, S. Antonio 6  
 Telefono 635



**Mitin**

una preziosa novità nel dominio della

**CURA DELLA PELLE**

ci è data dai

**Preparati Mitin**

prodotti secondo la prescrizione del dermatologo

**Dr. JESSNER**

**Sapone Mitin**

magnificamente sopportato dalla pelle più sensibile, dà alla carnagione un bellissimo colorito, è di un odore graditissimo, e si presta molto per la cura della pelle dei bambini, costa Cor. 1.50 al pezzo.

**Crema Mitin**

di profumo gradevole, eccellente cosmetico, rende la pelle flessibile ed elastica, non la ingrassa. Rimedio eccellente contro la pelle rossa, ruvida, screpolata, 1 vasetto cor. 1.50, in scatole per prova 40 centesimi.

**Pasta Mitin**

del colore della pelle, ottima per proteggere la pelle delicata, infiammata. In scatole di latta da 40 centesimi.

**Cipria Mitin**

rosea, giallo-chiara e bianca, di meraviglioso profumo, non si vede, si appiccica bene, è assolutamente innocua ed è fatta per soddisfare le signore più aristocratiche. Prezzo per scatola cor. 2.40.

**Crema per proteggere la pelle**

preparata con la crema Mitin del dott. Jessner per preservare dalle bruciature prodotte dal sole e dal freddo, dalle lentiggini e dalle macchie gialle. Prezzo per ogni tubo cor. 1.

Trovansi in tutte le farmacie, drogherie e presso i profumieri

**DEPOSITO A TRIESTE**

Premiata Farm. Centrale «Alla Madonna» Vidal & Vardabasso.

**KREWEL & Co.**

Fabbrica prodotti chimici

COLONIA. EISELSTRASSE 33.

### A Krainburg affittansi prontamente alcuni grandi magazzini

con un locale ad uso negozio

parecchie cantine e spazioso cortile con due ingressi; posizione di grande movimento; in prossimità della stazione ferroviaria; prezzo mite; eventualmente affittansi singoli locali. La località si presta molto bene per l'acquisto di tutti i prodotti del paese, ciò che potrebbe provvedere persona del ramo.

Offerte sub «Vorteilhaft C. 2365» inviare a Haasenstein & Vogler, Vienna, I.

Le persone che conoscono le

**PILLOLE DEHAUT**

DE PARIGI

non esitano a purgarsi qualora ne abbiano bisogno. Non temendo né il disgusto né il fastidio perché all'opposto degli altri purganti, questo non ha buon effetto, se non preso con buoni alimenti e bevande fortificanti come Vino, Caffè e Tè. Ognuno sceglie per purgarsi l'ora ed il pasto che più gli conviene secondo le sue occupazioni. L'incomodo di purgarsi essendo tolto in virtù del buon nutrimento uno si decide senza difficoltà a ripetere ogni qualvolta sia necessario.

5 fr. e 2 fr. 50

**Nuovo Negozio**

— di —

**G. KEHIYAN**

Corso N. 23

Assortimento Orologi, Catene, Ciandoli, Anelli, Orecchini con diamanti e senza ecc. ecc.

Gli oggetti sono marcati con prezzi mitissimi

Massima garanzia per ogni orologio venduto e riparato.

**ACQUISTI E SCAMBI**

**FONDERIA INDUSTRIALE - ARTISTICA**

**Romeo Lapagna - Trieste**

Piazza d. Valle 1673 Guardiola 816

Fusioni di bronzi resistenti a forti compressioni, per Cuscinetti ed altre parti di Macchine.

### LA BIBITA PIU' IGIENICA

preferibile a tutte le acque minerali e sciroppi più delicati, è il

**Citrato effervescente**

**= ZIRILLI =**

E' superlativamente rinfrescante, digestivo, dissetante. E' una limonata spumante, indispensabile nella stagione estiva per bambini ed adulti. Usasi nell'acqua e nel vino.

Vendesi in tutte le drogherie e farmacie

**Catarro Gastro-Intestinale**

acidità, cattiva digestione (che dà diarrea, stitichezza) si guariscono con la China P. CELLI effervescente. Fa ritornare l'appetito, digerir bene ed allontana la bile dallo stomaco. Vasetto L. 1.50 e 2.

Vendesi dal Premiata Laboratorio Pacini Livorno ed in tutte le Farm. di Trieste

**Lucidate soltanto con**

**ESTRATTO GLOBO PER PULIRE**

Il miglior mezzo per pulire metalli.

**Estratto Globo**

il miglior preparato per pulire i metalli.

Rappres. Alberto Tedeschi, Trieste, Corso 4.

**Vino di China**

**FERRUGINOSO**

**Serravallo**

PER I DEBOLI E PER I CONVALESCENTI

**Eccita l'appetito, rinforza lo stomaco e rinvigorisce l'organismo.**

Raccomandato dai medici più celebri in tutti quei casi ove è indicata una cura ricostituente.

**SAPORE SQUISITO.**

**PREMIATO CON 20 MEDAGLIE IN VARIE ESPOSIZIONI.**

Oltre 4500 Certificati medici.

**FARMACIA SERRAVALLO - TRIESTE**

Dopo l'arresto di Luigi Dermasi, la fanciulla era rimasta sola e consolata. Il suo benefattore, l'uomo ch'ella amava e dal quale era amata santamente, era in carcere sotto l'accusa di uno dei più esecrabili delitti.

Essa comprendeva che non aveva più diritto di rimanere nella di lui casa e non solamente lo aveva compreso da sé, ma glielo aveva detto chiaro e tondo la signora Dermasi, zia di Luigi, la quale erasi recata da lei a Milano per dirle che non permetteva che un'estranea avesse da abitare nella casa di suo nipote.

La signora Dermasi l'aveva trattata in quell'occasione col massimo disprezzo, senza misurare le parole.

Che Luigi quando era libero potesse ospitare in casa sua una ganza, essa non ci aveva a che vedere, ma dal momento che il nipote era in prigione, essa come zia e moglie dell'unico parente del giovane si sentiva il diritto di mettere alla porta l'intrusa - aveva detto la signora Dermasi.

Wanda non si giustificò neppure, e nulla disse in sua difesa.

Sotto gli occhi della zia del suo amato, raccolse la sua roba e lasciò quella casa nella quale aveva vissuto amata e felice.

Cercò di vivere lavorando, ma non ottenne in tutti i luoghi in cui si presentò che ripulse.

Invece di lavoro, molti le offirono un appartamento elegante e dell'oro, ma Wanda rifiutò sdegnosamente.

Sarebbe morta di inedia piuttosto di macchiare il suo onore, e già stava progettando di finirlo con la vita, quando le capitò sotto gli occhi l'annuncio con cui la signora Karmiskoff faceva ricerca di una istitutrice.

Era questo il crollo di ogni sua speranza, ma era almeno il pane assicurato; non avrebbe più potuto proseguire i suoi studi, ma avrebbe forse potuto crearsi in seguito ugualmente una posizione onorevole.

E Wanda aveva bisogno di questa posizione non solo per soddisfare la sua vanità, e per godere dell'agiatezza, ma per poter compiere un suo progetto, arditissimo e santissimo.

Ed è questo progetto che la rendeva forte, che le dava l'animo di lottare contro le difficoltà della vita, che la confortava nel momento in cui accettava un simile impiego, in casa di sconosciuti per i quali sarebbe stata sempre un'estranea, appena qualche cosa più di una domestica.

Erano trascorsi tre mesi dal giorno in cui Wanda era entrata nella villa «La Favorita», e non aveva sino allora avuto ragione di dolersi. Il piccolo Emilio voleva un gran bene; il signor Karmiskoff aveva per lei una benevolenza quasi paterna e la signora Elena, sempre fredda e severa, non le aveva mai fatto provare un'umiliazione.

Wanda passava gran parte della giornata vicino al piccolo Emilio, prendeva i pasti alla tavola dei padroni e trascorreva la sera nel salotto con loro.

Anch'essa s'era affezionata di cuore al bambino e lo colmava di carezze quando era sicura che la signora Karmiskoff non la poteva vedere; ma quando era alla sua presenza si dimostrava terribile con lui e spesso lo rimproverava aspramente per cose da nulla. E il bambino sembrava avvedersi della comedia che recitava la sua istitutrice perché non le conservava rancore per i rimproveri ingiusti che essa gli faceva. Anche il cuonello aveva indovinato come la piccola vinetta amasse teneramente il piccolo Emilio, malgrado dell'apparente sua serietà e nutriva una viva riconoscenza per Wanda e gliela dimostrava trattandola con la massima cordialità e confortandola col farle sperare un lieto avvenire.



## MARINA E NAVIGAZIONE.

### Ricchezze fatte con vecchie navi.

In Inghilterra ogni anno si vendono all'asta molti bastimenti ormai troppo antiquati, e generalmente si vendono a prezzi così bassi che i compratori, col demolire le carcasse e col rivendere tutti i materiali ottenuti, riescono non di rado ad arricchirsi.

Come leggiamo nel "Tit-Bits" di Londra, un vecchio piroscato messo all'asta si vende da 25 a 50 franchi la tonnellata, secondo la sua importanza e il suo stato di conservazione. Il prezzo non è davvero alto, quando si pensi che il solo rame in esso contenuto può vendersi oggi a circa 2000 franchi la tonnellata. E sulle navi messe in vendita dall'Amministrazione gli speculatori fanno forse gli affari migliori. Un anno e mezzo fa, per esempio, la nave scuola "Lion" venne venduta per meno di quanto valeva il solo legname, di guisa che i compratori, per utile netto, ebbero 100 tonnellate di rame, 1000 di ferro e tutti gli altri materiali del piroscato: una discreta fortuna, insomma. Un'altra nave-scuola venne aggiudicata per poco più di 100.000 franchi e ne fece guadagnare quasi 275.000 agli acquirenti.

Ma più meravigliosa fu la fine del vapore transoceanico "Australia", affondato due anni or sono presso Melbourne. Essendo riuscito vano ogni sforzo di risollevarlo a galla, lo si aggiudicò per 8750 franchi a un merciaio di quella città. Egli fece esplosare il piroscato dai palombi, e nella stiva furono trovate molte tonnellate di strumenti musicali per bande ed altre merci più o meno di valore. Dal vapore furono estratte pure 200 tonnellate di rame e 2000 di ferro. In complesso il fortunato compratore riuscì a guadagnare poco meno di 4.500.000 franchi.

### Movimento nel porto.

Ieri arrivarono nel nostro porto i pir. del Lloyd "Espero" da Venezia con 193 passeggeri, "Semiramis" da Alessandria e Brindisi con 58 pass., "Leda" da Carù e Cattaro; i pir. a-u. "Hungaria" da Cattaro e scali con 56 pass., "Lederer Sandor" da Valenza, "Duna" da Cattaro; i velieri ellen. "Demetrio" da Santorini, "Aghios Giorgio" da Fiume, e il veliero a-u. "Morea" da Santorini.

Partirono i pir. del Lloyd "Korber" per Durban, "Apollo" per Costantinopoli, "Metecovich" per Metecovich; i pir. a-u. "Urania" per Limonia, "Mostar" per Genova; i pir. ingl. "Volturno" per Londra, "Arabian" per Liverpool e "Achilles" per Costantinopoli.

### Movimento dei piroscati a-u.

"B. Kemyen" arrivò il 28 a Rio Janeiro; "Matyas Kiraly" il 28 a Napoli; "Kolosvar" e "Kalmán Kiraly" partirono il 25 da Swansea per Venezia; "Quarnero" partì il 24 da Shields per Trieste; "Buda" partì Messina il 27 diretto a Fiume.

Lloydiani. "Nippon" da Kobe arrivò ieri a Fiume; "Austria" da Kobe proseguì il 28 da Hongkong per Singapore. Austro-Americana. "Alberta" partì il 28 da Filadelfia per Port Ingle; "Anna" sotto carico a Savannah per Trieste; "Augusta" da Filadelfia per Trieste passò Gibilterra il 26; "Carolina" proseguì il 28 da Spezia per Venezia; "Dora" proseguì il 28 da Havre per Nantes; "Lodovico" diretto a Nuova York arrivò il 27 a Zante; "Maria" arrivò il 27 a Genova; "Marianne" il 27 a Savannah; "Ida" il 28 a Nuova York per Trieste passò Gibilterra il 27.

29 Agosto.

### Da POLA.

— Marina a-u. La squadra che era attesa per oggi nel porto di guerra, non arriverà che al primo di settembre, e precisamente parte delle navi arriveranno il 4 e parte il 6. La squadra si fermerà a Pola fino all'11 settembre, giorno dell'arrivo dell'imperatore, e poi partirà per le manovre nelle acque dalmate.

— Circolo famigliare "Unione". La gita sociale per Venezia, sospesa causa l'incostanza del tempo, fu fissata per sabato prossimo 1. settembre. Il piroscato scelto è il "Petka", che partirà da Pola sabato alle 12 di notte e da Venezia domenica alle 9 di sera. Le iscrizioni si possono fare fino venerdì 31 corr. nella sede del Circolo, via Rapallo 1.

— Boschi in fiamme. Anche oggi, giornata faticosa per i civili vigili. Stamane dopo le 8 fu avvisato un incendio nel bosco Prematè, al fianco del forte di Pomer. Partirono a quella volta dodici vigili col comandante signor Polka, che lavorarono all'estinzione di circa 300 metri di bosco di basso fusto. Vennero abbattuti anche tre grossi roveri. Questa squadra di vigili ritornò a Pola dopo le 11 ant.

Verso le 2 fu avvisato un incendio di bosco al Monte Grande, dalla parte dell'acquedotto. I vigili lavorarono sola circa due ore e ritornarono alle 5 a Pola. Verso le 9 fu avvisato un terzo incendio di bosco nella direzione stessa di quello grande di ieri, ed i vigili accorsero in numero di otto.

Verso la mezzanotte i vigili furono avvisati che un nuovo incendio boschivo era scoppiato sul Monte Grande.

— Strascichi di un grave ferimento. Certo Simone Banco fu Tomaso, da Antignana, si trova all'ospedale provinciale da tre mesi per le conseguenze di alcune ferite gravi prodottigli da un suo omonimo della Villa Banchi di Antignana. Ierialtro doveva tenersi il dibattimento a Rovigno in confronto del Simone Banco feritore, ma il dibattimento dovette essere prorogato, attendendosi l'esito di una terza operazione che il ferito dovrà subire alla testa.

### Piccolo contrabbando.

Due guardie municipali fermarono ieri sera all'arrivo del treno delle 9.15 nel boschetto attiguo alla stazione ferroviaria certi Domenico Cerne e Pietro Spongia, i quali erano scesi dalla parte opposta del treno nell'intenzione di non pagare la tassa per due recipienti di vino del contenuto di circa 15 litri. I recipienti furono sequestrati.

### Arresti.

Le guardie arrestarono il bosniaco Semson Papo, il quale avendo trovato litigio con la sua amante, l'ostessa Janca Covac, che ha un'osteria nella via del Veterani N. 7, l'aveva percosso gravemente

e poi, estratto un coltello, l'aveva minacciato di morte.

Stasera la polizia arrestò la domestica Angela Caporicchio, la quale s'era appropriata un libretto della Cassa di risparmio postale della sua padrona, signora Bisak, contenente l'importo di cor. 180, ed aveva tentato di farsi dare tale importo all'Ufficio postale.

Fu pure arrestato l'ex-ufficiale della marina Vladimir Jurkevich, di 40 anni, colpevole di alcune piccole truffe: aveva carpito a vari fuochisti importi da due fino a dieci corone verso la promessa di procurare loro posti di guardia di finanza.

### Da CHERSO.

#### — Morte improvvisa di un capitano.

Stamane il piroscato dell' U. A. "Cirque-nizza", proveniente da Pola, mentre si accostava al molo abbassò la bandiera a mezz'asta in segno di lutto: era morto a bordo il comandante in seguito ad insulto apoplettico. La commissione sanitaria di città si recò a bordo per le constatazioni legali. Il capitano Schnautz aveva circa 60 anni, ed era noto come un ardito lupo di mare. Il piroscato fece poi rotta direttamente per Fiume.

### Da LUSSINPICCOLO.

#### — Una messaggeria Lussinpiccolo-Ossero.

La posta a cavallo fra Cherso e Lussinpiccolo sarà trasformata dal 2 settembre p. v. sul tratto Ossero-Lussinpiccolo, in una messaggeria giornaliera ad un cavallo col seguente orario: 3.35 ant. partenza da Ossero, 4.05 ant. da Neresine, 4.20 ant. da S. Giacomo, 5.15 ant. da Chiurisi, 6.30 ant. arrivo a Lussinpiccolo. Da Lussinpiccolo partenza alle 6.15 pom., da Chiurisi alle 7.30 pom., da S. Giacomo alle 8.35 pom., da Neresine alle 8.45 pom., arrivo ad Ossero alle 9.20 pom.

### Da NERESINE.

— Teatro. Per iniziativa di un apposito comitato, la compagnia drammatica di prosa e canto Marchesini-Tadini diede in una delle sale scolastiche, gentilmente concessa, quattro rappresentazioni. La sala fu sempre gremita di spettatori e gli attori furono vivamente applauditi.

### — Lega Nazionale.

Furono versate al locale gruppo della Lega cor. 4.02 dal sig. Giuseppe Privileggi, quale 5.00 contributo settimanale della decuria da lui istituita fra i villeggianti di Criviza e gli operai occupati alla nuova strada di Neresine.

### Da CAFODISTRIA.

#### — Pifferi suonati.

Al parroco decano di Carcauzze, don Povolnik, ben noto ai vostri lettori per le insane sue agitazioni, deve aver dato addirittura alla testa il bianco edificio scolastico della Lega Nazionale, che domina sereno e maestoso la collina di quel villaggio. Costui si è fitto in capo di contrapporre una scuola slovena; e d'accordo col suo degno collega don Gemazar, parroco di Costabona, il quale dapprima tentò invano di piantare in questa villa una scuola ausiliare slovena, riuscì di rifare a far presentare al Consiglio scolastico distrettuale formale istanza, perchè in entrambi i due circondari scolastici fosse eretta una pubblica scuola con lingua d'istruzione affatto slovena, quale non gli fu dato ottenere dalla più furba società del S. S. Cirillo e Metodio.

Per il trattamento preliminare di queste domande, a norma di legge, ieri erano indetti da quest'autorità scolastica i sopralluoghi commissionari. I due degni parroci domenica scorsa si abbracciarono dal pergamo e bruciarono le ultime cartucce per chiamare a raccolta le maldisse pecorelle e per dare loro la severa consegna in favore della scuola slovena.

Ieri mattina dunque convenne a Carcauzze la commissione, composta dal dirigente politico sig. Polley, dagli ispettori scol. distr. Parentin e Dominko, dal rappresentante della Giunta provinciale dott. U. Scampicchio, dal podestà sig. Bartolich e da un consigliere comunale, come delegati dalla rappresentanza di Paugnano, per raccogliere i voti sulla lingua d'istruzione da parte dei padri-famiglia, che hanno agili fra i 4 e 12 anni, obbligati alla frequentazione. Dei molti comparsi e non qualificati, 18 genitori furono ammessi al voto: 9 optarono per la lingua d'istruzione italiana, 6 per la slovena e 3 per la mista. A tali risultati il decano, che prima agitava sulla strada e fin sulla scala esterna della casa comunale, ove sedeva la commissione, rimase tanto sconcertato, che, come un ossesso, si diede a sbraitare sulla piazzetta, e a litigare finalmente coi dissidenti. E tanto da sfogare in qualche modo la stizza, onde scoppiava, si fece lecito di leggere, mutilato a suo modo, «coram populo», un memoriale officioso, diretto dalla podestaria di Paugnano al vescovo per mettere in vera luce la di lui attività evangelica.

Nel pomeriggio la stessa commissione si recò per gli identici rilievi a Costabona, dove ebbe il fatto suo e fu servito a dovere anche il plevano Gemazar: fra 66 genitori in facoltà di votare dinanzi la commissione, 97 si dichiararono per la scuola italiana, 25 per la slovena e 4 per la bilingue.

Questo in un paese considerato sino a pochi anni fa rocca inespugnabile del più puro slavismo!

### Da RONCHI.

#### — Lotteria di beneficenza.

Domenica 2 settembre, tempo permettendo, si darà in piazza della Posta un pubblico gioco di lotteria a premi, a beneficio dei poveri di Ronchi.

In caso di cattivo tempo la festa verrà trasportata a domenica 9 settembre.

### Da MONFALCONE.

#### — Salvataggio.

Questa mattina verso le 7.30, durante l'infuriare della bora, si vedeva nel nostro golfo una brazzeria che, spinta dal vento e dai marosi, era andata ad arenarsi su un banco di ghiaia fiancheggiante uno degli scavi fatti dalla brazzeria, accorse il rimorchiatore "Stribo", dell'impresa Paccanoni, Galimberti e Piani, che fa servizio nel Canale Valentinis, e con grande fatica riuscì a trarre in salvo la barca pericolante. Più tardi giungeva sul luogo anche il rimorchiatore "Rosandra", dell'impresa "Adriatica", ma al suo arrivo la brazzeria era già disincagliata.

## COMUNICATI

### RINGRAZIAMENTO.

Non posso fare a meno di rendere pubbliche grazie alla rispettabile Società d'assicurazioni North British per la pronta quanto sollecita liquidazione del danno d'incendio da me sofferto.

Trieste, 29 Agosto 1906.

Francesco Brattina.

N. 1528.

### AVVISO.

Col giorno 11 novembre 1906 al «Caffè al Municipio» con annessi locali è da affittarsi per la durata di cinque anni.

L'importo d'affitto annuo è stabilito in corone mille.

Offerte in aumento munite di un bollo di corone una dovranno prodursi allo scrivente in lettera chiusa entro il 15 settembre 1906 fino alle ore 6 pom.

Le condizioni ulteriori sono ostensibili nella Cancelleria municipale durante le solite ore d'ufficio.

Resta riservato alla Deputazione di accogliere quella offerta che sotto ogni riguardo riterà più conveniente.

DAL MUNICIPIO DI MONFALCONE

il 24 agosto 1906.

Il podestà: Valentini.

N. 2014.

### AVVISO.

Viene aperto il concorso al posto di segretario comunale di Grado. Con questo posto va congiunto per il primo anno uno stipendio di 2400 (duemilaquattrocento) corone.

Le istanze debitamente corredate saranno da presentarsi non più tardi del 3 settembre p. v.

Il posto verrà occupato subito. Oltre alle qualifiche speciali sono richieste la sudditanza austriaca, la perfetta conoscenza delle lingue italiana e tedesca e l'età non superiore ai 40 anni.

Grado, il 25 agosto 1906.

L'i. r. Commissario: Gasser m. p.

N. 805.

### AVVISO DI CONCORSO

Viene aperto il concorso al posto di capoguardia comunale, al quale vanno congiunti l'omologamento annuale di cor. 720, pagabili in rate mensili posticipate, e l'indennizzo di montura in cor. 100 annuali.

I concorrenti dovranno dimostrare di aver tenuta sempre una illibata condotta politico-morale, di saper leggere e scrivere e d'essere di sana e robusta costituzione fisica.

Il concorso rimane aperto fino a tutto il 25 settembre p. v.

DAL MUNICIPIO DI VALLE

il 28 agosto 1906.

Il Podestà: Giov. Cergna.

N. 708.

### AVVISO D'ASTA

Il giorno 3 settembre a. e., dalle ore 11 alle ore 12 m., verrà tenuto in questo Ufficio un esperimento d'asta per alloggiare al miglior offerente, al di sotto del prezzo di grida di cor. 8831.45 il lavoro di costruzione della strada d'accesso alla fermata ferroviaria di Caroiha, secondo il progetto elaborato dal Dipartimento tecnico provinciale dell'Istria e sotto le condizioni generali e speciali ispezionabili in questo Ufficio.

Ogni offerente dovrà depositare il valore del 5% sul prezzo di grida e fare una sola offerta in lettera chiusa ed il diritto di scelta spetta alla Deputazione comunale in via inappellabile.

DAL MUNICIPIO DI MONTONA

il 28 agosto 1906.

Il Podestà: dott. F. Lina.

N. 708.

### Madri Nutrite da voi i vostri bambini

L'estate è la stagione più pericolosa per i lattanti. Centinaia di migliaia di bambini nutriti col biberon muoiono miseramente in seguito al vomito, mentre i bambini nutriti col latte materno prosperano stupendamente. Il Lactagol produce il latte e rende ad ogni madre possibile l'allattamento. Raccomandato dalle primarie autorità mediche. Trovasi nelle farmacie e nelle drogherie. Oppure invia gratis a franco Wilhelm Maager, Vienna, III, Heumarkt 3 r.

\*) La Redazione si dichiara estranea tanto riguardo alla forma quanto al contenuto e non assume alcuna responsabilità fuori di quella voluta dalla legge.

## IL

### Dott. Castiglioni

Si è TRASLOCATO

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

in via dell'Acquedotto 18, I piano

Le iscrizioni al

# LICEO TARTINI

per l'anno scolastico 1906-907 si assumeranno dal 3 Settembre in poi, presso la Segreteria - via Torretta 28 - aperta dalle 10 a. alla 1 p. e dalle 4 alle 6 p.

Suole: Composizione, Organo, Canto, Pianoforte, Arpa, Istrumenti ad arco e a fiato, Canto corale, Recitazione, ecc. ecc.

Col giorno 24 Agosto a. e.

SALONE MODE

## ELISA REGGIO CAMERINI

venne trasferito

in via S. Nicolò N. 25, Il piano

(sopra il Restaurant Berger)

# F DEVESSCOVI

traslocato

## Corso 14

## Collegio Militarizzato A. Gabelli

UDINE.

È il collegio preferito per la buona disposizione e salubrità dei locali, per la serietà del sistema educativo, per i buoni risultati negli studi e per l'insegnamento pratico e spicco della lingua tedesca.

Retta per l'anno scolastico da Lire 880.- a 500.-, secondo le scuole.

SCUOLA MEDIA DI COMMERCIO con banco modello e insegnamento pratico di lingue straniere. — Dattilografia — Stenografia, ecc.

Cei certificati austriaci si ottiene il passaggio alle classi corrispondenti italiane.

Chiedere programma anche con semplice biglietto da visita.

## L'UFFICIO

— della —

## IMPRESA DI COSTRUZIONI

### C. Fogolin

venne traslocato

in Via S. Nicolò N. 13, Il piano.

## Maison Thümmel

avverte la spettabile sua clientela d'aver traslocato il suo Salone Mode

in Piazza della Borsa 11

primo piano sopra il negozio Perotti

## LA SOCIETÀ COOPERATIVA DI LAVORO

fra operai falegnami

avverte la sua Spett. Clientela che le sue officine vennero traslocate

in via della Ferriera 3

## Il dottor. Cominotti

è ritornato dalla sua licenza

## Il Dott. GUSINA

ha ripreso la sua attività

## Esposizione Internazionale di Milano

### ULTIMI DUE MESI

Viaggio andata e ritorno da Trieste, treni diretti, formate facoltative. Omnibus dalla e alla Stazione a Milano. Alloggio in camera da 1 o 2 letti, a scelta nei grandi Hotels Paris o Buenos Ayres. Vitto completo, tre pasti al giorno, vino compreso, da consumarsi nei Restaurants in Città od all'Esposizione.

Entrata libera all'Esposizione per tutti i giorni.

PREZZO TUTTO COMPRESO

5 giorni a Milano	II Classe . . . Corone 65	3 giorni a Milano	II Classe . . . Corone 65
II Classe . . . Corone 73		III Classe . . . Corone 55	

Per sole camere negli Hotels o per soggiorni più lunghi condizioni speciali

Informazioni, prenotazioni ed acquisto dei biglietti

## TRIESTE-OFFICE

Via S. Giovanni 18, pianoterra (prospettante la via Torretta)

## TEATRI

**Anteatro Minerva.** Il successo del dopo ogni atto vi furono applausi e chiacchierate al proscenio. In prima linea si dice che il basso comico sig. Rossi.

Quando sera quarta del «Pipetele», Vittorio Trevisan.

**Spettacoli d'oggi.**

**Minerva.** Stagione d'opera. Ore 8.30. **FEDELE.** Ore 8.30 del maestro Focari.

**EXCELSIOR (Barcola).** Ore 8.30. **Spettacolo al variato.**



